

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội

Báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015



Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thông tin về Tổng Công ty

**Giấy phép kinh doanh
bảo hiểm**

Số 43GP/KDBH

ngày 8 tháng 10 năm 2007

Giấy phép kinh doanh bảo hiểm do Bộ Tài chính cấp, có hiệu lực kể từ ngày ký và đã được điều chỉnh nhiều lần, lần điều chỉnh gần đây nhất là Giấy phép điều chỉnh số 43/GPĐC17/KDBH ngày 29 tháng 6 năm 2015.

Hội đồng Quản trị

Ông Uông Đông Hưng
Ông Lê Quốc Minh
Ông Nguyễn Quang Hiện
Ông Dư Cao Sơn
Ông Đỗ Giang Nam
Ông Phan Phương Anh
Bà Phạm Thu Ngọc

Chủ tịch (bổ nhiệm ngày 28/5/2015)
Phó Chủ tịch (miễn nhiệm ngày 28/5/2015)
Thành viên
Thành viên
Thành viên
Thành viên (bổ nhiệm ngày 28/5/2015)
Thành viên (miễn nhiệm ngày 28/5/2015)

Ban Tổng Giám đốc

Ông Nguyễn Quang Hiện
Ông Lê Như Hải
Bà Nguyễn Thị Thu Hằng
Bà Cao Thị Hà An
Ông Nguyễn Đức Tuấn
Bà Nguyễn Thị Hải Yến

Tổng Giám đốc (bổ nhiệm ngày 28/5/2015)
Phó Tổng Giám đốc Thường trực
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc

Kế toán trưởng

Bà Lê Thị Thanh Hải

Kế toán trưởng

**Người đại diện
theo pháp luật**

Ông Nguyễn Quang Hiện

Tổng Giám đốc

Trụ sở đăng ký

Tầng 15, tòa nhà MIPEC
Số 229 Tây Sơn, Ngã Tư Sở, quận Đống Đa
Hà Nội, Việt Nam

Công ty kiểm toán

Công ty TNHH KPMG
Việt Nam

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Báo cáo của Ban Tổng Giám đốc

Ban Tổng Giám đốc Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội (“Tổng Công ty”) trình bày báo cáo này và báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm của Tổng Công ty cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015.

Ban Tổng Giám đốc chịu trách nhiệm lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính hợp nhất của Tổng Công ty và công ty con (sau đây gọi chung là “MIC”) theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam, Thông tư số 232/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 do Bộ Tài chính ban hành về hướng dẫn kế toán áp dụng đối với doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ, doanh nghiệp tái bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính. Theo ý kiến của Ban Tổng Giám đốc Tổng Công ty:

- (a) báo cáo tài chính hợp nhất được trình bày từ trang 5 đến trang 48 đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính hợp nhất của MIC tại ngày 31 tháng 12 năm 2015, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của MIC cho năm kết thúc cùng ngày, phù hợp với Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam, Thông tư số 232/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 do Bộ Tài chính ban hành về hướng dẫn kế toán áp dụng đối với doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ, doanh nghiệp tái bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính; và
- (b) tại ngày lập báo cáo này, không có lý do gì để Ban Tổng Giám đốc cho rằng MIC sẽ không thể thanh toán các khoản nợ phải trả khi đến hạn.

Tại ngày lập báo cáo này, Ban Tổng Giám đốc Tổng Công ty đã phê duyệt phát hành báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm.

Thay mặt Ban Tổng Giám đốc



Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc

Hà Nội, 21-03-2016

**KPMG Limited**

46th Floor, Keangnam Hanoi Landmark Tower
72 Building, Plot E6, Pham Hung Street
Me Tri, Tu Liem, Hanoi city
The Socialist Republic of Vietnam

Telephone +84 (4) 3946 1600
Fax +84 (4) 3946 1601
Internet www.kpmg.com.vn

BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP

Kính gửi các Cổ đông Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội

Chúng tôi đã kiểm toán báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm của Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội (“Tổng Công ty”) và công ty con, bao gồm bảng cân đối kế toán hợp nhất tại ngày 31 tháng 12 năm 2015, báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất cho năm kết thúc cùng ngày và các thuyết minh kèm theo được Ban Tổng Giám đốc Tổng Công ty phê duyệt phát hành ngày 21 tháng 3 năm 2016, được trình bày từ trang 5 đến trang 48.

Trách nhiệm của Ban Tổng Giám đốc

Ban Tổng Giám đốc Tổng Công ty chịu trách nhiệm lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính hợp nhất này theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam, Thông tư số 232/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 do Bộ Tài chính ban hành về hướng dẫn kế toán áp dụng đối với doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ, doanh nghiệp tái bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính, và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Ban Tổng Giám đốc xác định là cần thiết để đảm bảo việc lập báo cáo tài chính hợp nhất không có sai sót trọng yếu do gian lận hay nhầm lẫn.

Trách nhiệm của kiểm toán viên

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về báo cáo tài chính hợp nhất này dựa trên kết quả kiểm toán của chúng tôi. Chúng tôi đã thực hiện công việc kiểm toán theo các Chuẩn mực Kiểm toán Việt Nam. Các chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân thủ chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp và lập kế hoạch và thực hiện cuộc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu báo cáo tài chính hợp nhất có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm việc thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và các thuyết minh trong báo cáo tài chính. Các thủ tục được lựa chọn dựa trên xét đoán của kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong báo cáo tài chính do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện các đánh giá rủi ro này, kiểm toán viên xem xét kiểm soát nội bộ của đơn vị liên quan tới việc lập và trình bày báo cáo tài chính trung thực và hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của đơn vị. Công việc kiểm toán cũng bao gồm việc đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của ban giám đốc, cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể báo cáo tài chính.

Chúng tôi tin rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi thu được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.

Ý kiến của kiểm toán viên

Theo ý kiến của chúng tôi, báo cáo tài chính hợp nhất đã phản ánh trung thực và hợp lý, trên các khía cạnh trọng yếu, tình hình tài chính hợp nhất của Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội và công ty con tại ngày 31 tháng 12 năm 2015, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và lưu chuyển tiền tệ hợp nhất cho năm kết thúc cùng ngày, phù hợp với các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam, Thông tư số 232/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 do Bộ Tài chính ban hành về hướng dẫn kế toán áp dụng đối với doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ, doanh nghiệp tái bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính.

Công ty TNHH KPMG

Việt Nam

Báo cáo kiểm toán số: 15-02-176/4

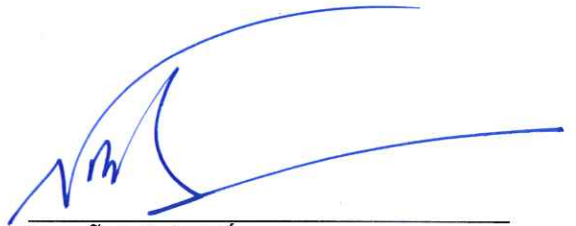


Trần Anh Quân

Giấy chứng nhận Đăng ký Hành nghề

Kiểm toán số 0306-2013-007-1

Phó Tổng Giám đốc



Nguyễn Minh Hiếu

Giấy chứng nhận Đăng ký Hành nghề

Kiểm toán số 1572-2013-007-1

Hà Nội, ngày 21 tháng 3 năm 2016

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Bảng cân đối kế toán hợp nhất tại ngày 31 tháng 12 năm 2015

Mẫu B01 – DNPNT

	Mã số	Thuyết minh	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
A	TÀI SẢN NGẮN HẠN		1.758.772.376.265	1.493.570.926.672
I	Tiền và các khoản tương đương tiền		254.065.943.324	187.780.279.021
1	Tiền	111	16.953.443.324	48.680.279.021
2	Các khoản tương đương tiền	112	237.112.500.000	139.100.000.000
II	Đầu tư tài chính ngắn hạn		848.547.451.608	566.031.217.330
1	Chứng khoán kinh doanh	121	183.319.865.935	185.166.565.935
2	Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	122	(15.203.348.605)	(12.019.098.605)
3	Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	123	680.430.934.278	392.883.750.000
III	Các khoản phải thu ngắn hạn		394.330.866.229	421.734.409.820
1	Phải thu ngắn hạn của khách hàng	131	165.625.080.590	147.083.203.665
1.1	<i>Phải thu về hợp đồng bảo hiểm</i>	131.1	139.005.153.328	133.927.807.468
1.2	<i>Phải thu khác của khách hàng</i>	131.2	26.619.927.262	13.155.396.197
2	Trả trước cho người bán ngắn hạn	132	115.044.492.568	136.608.547.115
3	Phải thu về cho vay ngắn hạn	133	1.078.000.000	1.078.000.000
6	Phải thu ngắn hạn khác	135	117.818.086.093	142.081.695.768
7	Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	137	(5.234.793.022)	(5.117.036.728)
IV	Hàng tồn kho		8.213.611.768	8.073.496.331
1	Hàng tồn kho	141	8.213.611.768	8.073.496.331
V	Tài sản ngắn hạn khác		67.674.364.702	55.256.055.639
1	Chi phí trả trước ngắn hạn	151	62.866.213.908	51.032.777.050
1.1	<i>Chi phí hoa hồng chưa phân bổ</i>	151.1	62.533.948.305	50.579.426.016
1.2	<i>Chi phí trả trước ngắn hạn khác</i>	151.2	332.265.603	453.351.034
2	Thuế giá trị gia tăng được khấu trừ	152	4.064.769.435	4.070.232.065
3	Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	153	743.381.359	153.046.524
VIII	Tài sản tái bảo hiểm		185.940.138.634	254.695.468.531
1	Dự phòng phí nhượng tái bảo hiểm	191	123.211.425.964	79.396.584.169
2	Dự phòng bồi thường nhượng tái bảo hiểm	192	62.728.712.670	175.298.884.362

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Bảng cân đối kế toán hợp nhất tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B01 – DNPNT

	Mã số	Thuyết minh	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
B	TÀI SẢN DÀI HẠN	200	496.553.046.991	519.121.097.411
I	Các khoản phải thu dài hạn	210	9.479.951.020	8.352.082.619
4	Phải thu dài hạn khác	218	9.479.951.020	8.352.082.619
4.1	Ký quỹ bảo hiểm	218.1	6.000.000.000	6.000.000.000
4.2	Phải thu dài hạn khác	218.2	3.479.951.020	2.352.082.619
II	Tài sản cố định	220	100.809.510.190	88.872.790.241
1	Tài sản cố định hữu hình	221	83.655.904.960	73.730.791.256
	- Nguyên giá	222	116.209.831.789	97.943.122.921
	- Giá trị hao mòn lũy kế	223	(32.553.926.829)	(24.212.331.665)
3	Tài sản cố định vô hình	227	17.153.605.230	15.141.998.985
	- Nguyên giá	228	18.993.533.380	16.820.933.380
	- Giá trị hao mòn lũy kế	229	(1.839.928.150)	(1.678.934.395)
IV	Tài sản dở dang dài hạn	240	239.316.851.489	226.837.049.212
2	Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	242	239.316.851.489	226.837.049.212
V	Đầu tư tài chính dài hạn	250	130.000.000.000	182.408.000.000
4	Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn	254	(7.005.000)	(96.883.000)
5	Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	255	130.007.005.000	182.504.883.000
VI	Tài sản dài hạn khác	260	16.946.734.292	12.651.175.339
1	Chi phí trả trước dài hạn	261	16.946.734.292	12.651.175.339
	TỔNG CỘNG TÀI SẢN	270	2.255.325.423.256	2.012.692.024.083

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Bảng cân đối kế toán hợp nhất tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B01 – DNPNT

	Mã số	Thuyết minh	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND	
A	NỢ PHẢI TRẢ	300	1.697.483.973.504	1.465.426.414.667	
I	Nợ ngắn hạn	310	1.574.121.257.068	1.344.717.074.833	
1	Phải trả người bán ngắn hạn	311	17	89.899.174.957	67.760.788.810
1.1	Phải trả về hợp đồng bảo hiểm	311.1		86.867.120.154	66.199.231.179
1.2	Phải trả khác cho người bán	311.2		3.032.054.803	1.561.557.631
2	Người mua trả tiền trước ngắn hạn	312		10.536.940.863	12.676.102.727
3	Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	313	18	23.226.767.368	20.170.919.521
4	Phải trả người lao động	314		43.204.840.518	29.517.789.232
5	Chi phí phải trả ngắn hạn	315		7.488.269.606	8.779.505.680
8	Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	318		26.972.011.044	18.696.512.868
8.1	Doanh thu hoa hồng chưa được hưởng	318.1		26.972.011.044	18.696.512.868
9	Phải trả ngắn hạn khác	319	19	252.246.472.200	167.759.102.602
10	Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	320	20	207.091.470.239	258.976.788.622
15	Dự phòng nghiệp vụ	329	21	913.455.310.273	760.379.564.771
15.1	Dự phòng phí bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	329.1		723.624.100.592	521.827.485.414
15.2	Dự phòng bồi thường bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	329.2		189.831.209.681	238.552.079.357
II	Nợ dài hạn	330		123.362.716.436	120.709.339.834
3	Phải trả dài hạn khác	333		28.254.396.207	27.760.396.207
4	Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	334		12.000.000.000	20.000.000.000
8	Doanh thu chưa thực hiện	338		15.015.877.770	17.260.385.232
15	Dự phòng nghiệp vụ	329	21	68.092.442.459	55.688.558.395
15.3	Dự phòng dao động lớn	329.3		68.092.442.459	55.688.558.395
B	VỐN CHỦ SỞ HỮU	400		557.841.449.752	547.265.609.416
I	Vốn chủ sở hữu	410	22	557.841.449.752	547.265.609.416
1	Vốn góp của chủ sở hữu	411		500.000.000.000	500.000.000.000
	Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	411a		500.000.000.000	500.000.000.000
9	Quỹ dự trữ bắt buộc	419		11.840.159.333	9.914.105.107
11	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	421		38.237.672.015	29.591.795.946
13	Lợi ích của cổ đông không kiểm soát			7.763.618.404	7.759.708.363
	TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN	440		2.255.325.423.256	2.012.692.024.083

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

	31/12/2015	31/12/2014
	VND	VND
CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN		
4. Hợp đồng bảo hiểm chưa phát sinh trách nhiệm	106.304.675.685	55.739.591.604
5. Ngoại tệ các loại		
- Đô la Mỹ (USD)	321.657	143.130
- Euro (EUR)	17.922	426
	<hr/>	<hr/>

Người lập



Lê Thị Thanh Huyền
Kế toán Tổng hợp

Người soát xét



Lê Thị Thanh Hải
Kế toán trưởng

21-03-2016

Người phê duyệt



Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất tổng hợp
cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015

Mẫu B02 – DNPNT

Chỉ tiêu	Mã số	2015 VND	2014 VND
1 Doanh thu thuần hoạt động kinh doanh bảo hiểm	10	1.155.850.381.665	780.099.171.172
3 Doanh thu hoạt động tài chính	12	63.015.760.040	61.360.808.892
4 Thu nhập khác	13	10.808.013.923	10.143.179.823
5 Tổng chi phí hoạt động kinh doanh bảo hiểm	20	(920.885.213.035)	(589.635.494.502)
7 Chi phí hoạt động tài chính	22	(22.949.234.296)	(26.848.606.257)
8 Chi phí quản lý doanh nghiệp	23	(228.951.853.939)	(188.765.660.032)
9 Chi phí khác	24	(6.827.397.045)	(7.770.673.150)
10 Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50	50.060.457.313	38.582.725.946
11 Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	(11.768.078.824)	(8.807.590.338)
12 Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	60	38.292.378.489	29.775.135.608
13 Lợi ích của cổ đông không kiểm soát		3.910.041	313.996.893
14 Lợi nhuận sau thuế thuộc các cổ đông của Tổng Công ty		38.288.468.448	29.461.138.715
15 Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70	766	646

Người lập

Lê Thị Thanh Huyền
Kế toán Tổng hợp

Người soát xét

Lê Thị Thanh Hải
Kế toán trưởng

21-03-2016

Người phê duyệt

Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo hoạt động
cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015

Mẫu B02 –DNPNT

	Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	2015 VND	2014 VND
1	Doanh thu phí bảo hiểm	01	23	1.290.515.985.035	923.646.822.937
	- Phí bảo hiểm gốc	01.1		1.401.875.639.777	1.000.375.640.922
	- Phí nhận tái bảo hiểm	01.2		90.436.960.436	80.419.926.365
	- Tăng dự phòng phí bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	01.3	21	(201.796.615.178)	(157.148.744.350)
2	Phí nhượng tái bảo hiểm	02	24	(207.984.043.345)	(165.849.589.049)
	- Tổng phí nhượng tái bảo hiểm	02.1		(251.798.885.140)	(163.432.985.638)
	- Giảm/(Tăng) dự phòng phí nhượng tái bảo hiểm	02.2	21	43.814.841.795	(2.416.603.411)
3	Doanh thu phí bảo hiểm thuần	03		1.082.531.941.690	757.797.233.888
4	Hoa hồng nhượng tái bảo hiểm và doanh thu khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm				
	- Hoa hồng nhượng tái bảo hiểm	04		73.318.439.975	22.301.937.284
	- Doanh thu khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm	04.1		45.632.705.900	18.596.871.316
	- Doanh thu khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm	04.2		27.685.734.075	3.705.065.968
5	Doanh thu thuần hoạt động kinh doanh bảo hiểm	10		1.155.850.381.665	780.099.171.172
6	Chi bồi thường	11		(470.300.715.419)	(271.646.046.394)
	- Tổng chi bồi thường	11.1	25	(470.300.715.419)	(271.647.046.394)
	- Các khoản giảm trừ (Thu đòi người thứ 3 bồi hoàn, thu hàng đã xử lý bồi thường 100%)	11.2		-	1.000.000
7	Thu bồi thường nhượng tái bảo hiểm	12	26	118.786.270.503	28.851.948.455
8	Giảm/(Tăng) dự phòng bồi thường bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	13	21	48.720.869.676	(39.758.188.701)
9	(Tăng)/Giảm dự phòng bồi thường nhượng tái bảo hiểm	14	21	(112.570.171.692)	24.314.496.574
10	Tổng chi bồi thường bảo hiểm	15		(415.363.746.932)	(258.237.790.066)
11	Tăng dự phòng dao động lớn	16	21	(12.403.884.064)	(9.173.625.817)
12	Chi phí khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm				
	- Chi hoa hồng bảo hiểm	17		(493.117.582.039)	(322.224.078.619)
	- Chi phí khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm	17.1		(113.353.322.419)	(90.408.750.622)
	- Chi phí khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm	17.2	27	(379.764.259.620)	(231.815.327.997)
13	Tổng chi phí hoạt động kinh doanh bảo hiểm	18		(920.885.213.035)	(589.635.494.502)
14	Lợi nhuận gộp hoạt động kinh doanh bảo hiểm	19		234.965.168.630	190.463.676.670

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính hợp nhất này

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo hoạt động
cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B02 – DNPNT

	Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	2015 VND	2014 VND
18	Doanh thu hoạt động tài chính	23	28	63.015.760.040	61.360.808.892
19	Chi phí hoạt động tài chính	24	29	(22.949.234.296)	(26.848.606.257)
20	Lợi nhuận gộp hoạt động tài chính	25		40.066.525.744	34.512.202.635
21	Chi phí quản lý doanh nghiệp	26	30	(228.951.853.939)	(188.765.660.032)
22	Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh	30		46.079.840.435	36.210.219.273
23	Thu nhập khác	31		10.808.013.923	10.143.179.823
24	Chi phí khác	32		(6.827.397.045)	(7.770.673.150)
25	Lợi nhuận khác	40		3.980.616.878	2.372.506.673
26	Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50		50.060.457.313	38.582.725.946
27	Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	31	(11.768.078.824)	(8.807.590.338)
29	Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	60		38.292.378.489	29.775.135.608
30	Lợi ích của cổ đông không kiểm soát			3.910.041	313.996.893
31	Lợi nhuận sau thuế thuộc các cổ đông của Tổng Công ty			38.288.468.448	29.461.138.715
30	Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70	32	766	646

Người lập



Lê Thị Thanh Huyền
Kế toán Tổng hợp

Người soát xét



Lê Thị Thanh Hải
Kế toán trưởng
21-03-2016

Người phê duyệt



Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính hợp nhất này

Chỉ tiêu	Mã số	2015 VND	2014 VND (phân loại lại)
I Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh			
2. Tiền từ các khoản nợ phí và hoa hồng	02	1.465.999.166.768	1.083.000.032.995
3. Tiền thu từ các khoản thu được giảm chi	03	509.134.865	677.279.015
4. Tiền thu từ các hoạt động kinh doanh khác	04	885.980.883.871	2.277.037.068.480
5. Trả tiền bồi thường bảo hiểm	05	(294.926.481.444)	(234.266.353.194)
6. Trả tiền hoa hồng và các khoản nợ khác của kinh doanh bảo hiểm	06	(168.695.664.873)	(187.781.859.234)
7. Trả tiền cho người bán, người cung cấp dịch vụ	07	(235.606.844.767)	(113.849.460.072)
8. Trả tiền cho cán bộ công nhân viên	08	(153.136.280.033)	(107.255.260.306)
9. Trả tiền nộp thuế và các khoản nợ Nhà nước	09	(83.240.700.681)	(61.039.849.601)
10. Tiền trả cho các khoản phải trả khác	10	(872.661.217.591)	(2.312.761.708.239)
11. Tạm ứng cho cán bộ công nhân viên và tiền ứng trước cho người bán	11	(122.289.148.079)	(152.676.498.496)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động sản xuất kinh doanh	20	421.932.848.036	191.083.391.348
II Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư			
1. Tiền chi để mua sắm tài sản cố định	21	(13.709.788.015)	(53.726.643.469)
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của các đơn vị khác	23	(307.361.085.135)	(347.213.518.500)
6. Tiền thu từ các khoản đầu tư vào đơn vị khác	26	6.084.750.000	43.998.900.000
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27	35.255.513.242	60.288.043.821
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	30	(279.730.609.908)	(296.653.218.148)

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính hợp nhất này

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015
(tiếp theo)

Mẫu B03 – DNPNT

Chỉ tiêu	Mã số	2015 VND	2014 VND (phân loại lại)
III Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính			
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	32	-	47.333.047.830
2. Tiền thu từ đi vay	31	361.006.125.875	379.191.002.094
4. Tiền trả nợ gốc vay	34	(410.799.358.176)	(217.183.326.750)
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	35	(26.123.341.524)	(25.857.230.966)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	40	(75.916.573.825)	183.483.492.208
Lưu chuyển tiền thuần trong năm	50	66.285.664.303	77.913.665.408
Tiền và tương đương tiền đầu năm	60	187.780.279.021	109.866.613.613
Tiền và tương đương tiền cuối năm (Thuyết minh 5)	70	254.065.943.324	187.780.279.021

Các chỉ tiêu phi tiền tệ

1. Chuyển tiền ứng trước mua cổ phiếu sang vốn góp	-	52.666.952.170
--	---	----------------

Người lập



Lê Thị Thanh Huyền
Kế toán Tổng hợp

Người soát xét



Lê Thị Thanh Hải
Kế toán trưởng

21-03-2016

Người phê duyệt




Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành của báo cáo tài chính hợp nhất này

Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với các báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm.

1. Đơn vị báo cáo

(a) Hình thức sở hữu vốn

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội (“Tổng Công ty”) là một công ty cổ phần được thành lập tại Việt Nam theo Giấy phép Thành lập và Hoạt động số 43GP/KDBH ngày 8 tháng 10 năm 2007 do Bộ Tài chính cấp lần đầu và Giấy phép điều chỉnh gần nhất là 43/GPĐC17/KDBH ngày 29 tháng 6 năm 2015.

Tổng Công ty có Trụ sở chính tại tầng 15, Tòa nhà MIPEC, số 229 Tây Sơn, Ngã Tư Sở, Đống Đa, Hà Nội. Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015, Tổng Công ty có 37 công ty thành viên trực thuộc trên cả nước (31/12/2014: 28 công ty).

(b) Hoạt động chính

Các hoạt động chính của Tổng Công ty bao gồm:

- Kinh doanh bảo hiểm phi nhân thọ, tái bảo hiểm;
- Hoạt động đề phòng, hạn chế rủi ro, tổn thất;
- Giám định tổn thất, giải quyết bồi thường, yêu cầu người thứ ba bồi hoàn; và
- Hoạt động đầu tư, xây dựng và các hoạt động khác theo quy định của pháp luật.

(c) Chu kỳ hoạt động kinh doanh thông thường

Chu kỳ hoạt động kinh doanh thông thường của MIC nằm trong phạm vi 12 tháng.

(d) Cấu trúc Tổng công ty

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 và ngày 31 tháng 12 năm 2014, Tổng Công ty có một công ty con là Công ty Cổ phần Đầu tư MIC (“MIC Invest”). Tỷ lệ sở hữu của Tổng Công ty tại Công ty Cổ phần Đầu tư MIC là 68,12%. Lĩnh vực kinh doanh của Công ty Cổ phần Đầu tư MIC là kinh doanh bất động sản, đầu tư tài chính, xây dựng và các hoạt động khác theo quy định của pháp luật.

Báo cáo tài chính hợp nhất của Tổng Công ty tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 bao gồm báo cáo tài chính của Tổng Công ty và công ty con (sau đây gọi chung là “MIC”).

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015, Tổng Công ty có 1.420 nhân viên (31/12/2014: 923 nhân viên).

2. Cơ sở lập báo cáo tài chính

(a) Tuyên bố về tuân thủ

Báo cáo tài chính hợp nhất được lập theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam, Thông tư số 232/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 do Bộ Tài chính ban hành và hướng dẫn kế toán áp dụng đối với doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ, doanh nghiệp tái bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài và các quy định pháp lý có liên quan áp dụng cho báo cáo tài chính.

Các chuẩn mực và quy định pháp lý này có thể khác biệt trên một số khía cạnh trọng yếu so với các nguyên tắc và chuẩn mực kế toán được thừa nhận rộng rãi ở các quốc gia khác. Do đó, báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm không nhằm mục đích phản ánh tình hình tài chính, kết quả hoạt động kinh doanh và các luồng lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của MIC theo các nguyên tắc và thông lệ kế toán được thừa nhận rộng rãi ở các nước và các quyền tài phán khác ngoài phạm vi Việt Nam. Do đó, việc sử dụng báo cáo tài chính hợp nhất này không nhằm dành cho những đối tượng sử dụng không được biết về các nguyên tắc, thủ tục và thông lệ kế toán Việt Nam.

(b) Cơ sở đo lường

Báo cáo tài chính hợp nhất, trừ báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất, được lập trên cơ sở dồn tích theo nguyên tắc giá gốc. Báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất được lập theo phương pháp trực tiếp.

(c) Kỳ kế toán năm

Kỳ kế toán năm của MIC là từ ngày 1 tháng 1 đến ngày 31 tháng 12.

(d) Đơn vị tiền tệ kế toán

Đơn vị tiền tệ kế toán của MIC là Đồng Việt Nam (“VND”), cũng là đơn vị tiền tệ được sử dụng cho mục đích lập và trình bày báo cáo tài chính.

3. Áp dụng Hướng dẫn Chế độ Kế toán Doanh nghiệp mới ban hành

Ngày 22 tháng 12 năm 2014, Bộ Tài chính ban hành Thông tư số 200/2014/TT-BTC hướng dẫn Chế độ Kế toán Doanh nghiệp (“Thông tư 200”). Thông tư 200 thay thế cho quy định về Chế độ Kế toán Doanh nghiệp ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20 tháng 3 năm 2006 và Thông tư số 244/2009/TT-BTC ngày 31 tháng 12 năm 2009 của Bộ Tài chính. Thông tư 200 có hiệu lực sau 45 ngày kể từ ngày ký và áp dụng cho kỳ kế toán năm bắt đầu từ hoặc sau ngày 1 tháng 1 năm 2015.

Cùng ngày 22 tháng 12 năm 2014, Bộ Tài chính ban hành Thông tư số 202/2014/TT-BTC hướng dẫn phương pháp lập và trình bày báo cáo tài chính hợp nhất (“Thông tư 202”). Thông tư 202 thay thế cho các hướng dẫn trước đây trong phần XIII Thông tư số 161/2007/TT-BTC ngày 31 tháng 12 năm 2007 của Bộ Tài chính. Thông tư 202 cũng có hiệu lực từ ngày 15 tháng 2 năm 2015 và áp dụng cho kỳ kế toán năm bắt đầu từ hoặc sau ngày 1 tháng 1 năm 2015.

Kể từ ngày 1 tháng 1 năm 2015, MIC đã áp dụng phi hồi tố các quy định của Thông tư 200 và Thông tư 202. Việc áp dụng Thông tư 200 và thông tư 202 không có ảnh hưởng trọng yếu tới báo cáo tài chính hợp nhất của MIC.

4. Tóm tắt những chính sách kế toán chủ yếu

Sau đây là những chính sách kế toán chủ yếu được MIC áp dụng trong việc lập báo cáo tài chính hợp nhất này.

(a) Cơ sở hợp nhất

(i) Công ty con

Công ty con là công ty mà MIC có khả năng quyết định các chính sách tài chính và chính sách hoạt động. Báo cáo tài chính của công ty con được hợp nhất từ ngày MIC có được quyền kiểm soát công ty này. Báo cáo của công ty con sẽ không được hợp nhất từ ngày MIC không còn kiểm soát công ty này.

(ii) Các giao dịch được loại trừ khi hợp nhất

Các số dư nội bộ, giao dịch và lợi nhuận chưa thực hiện trên giao dịch nội bộ giữa công ty con và MIC được loại trừ khi lập báo cáo tài chính hợp nhất. Lỗ chưa thực hiện cũng được loại trừ, ngoại trừ trường hợp giao dịch thể hiện sự giảm giá của tài sản được chuyển giao. Các chính sách kế toán của công ty con cũng được điều chỉnh khi cần thiết nhằm đảm bảo tính nhất quán với các chính sách kế toán được MIC áp dụng.

(b) Các giao dịch bằng ngoại tệ

Các khoản mục tài sản và nợ phải trả có gốc bằng đơn vị tiền tệ khác VND được quy đổi sang VND theo tỷ giá giao dịch thực tế. Các giao dịch bằng các đơn vị tiền khác VND trong năm được quy đổi sang VND theo tỷ giá thực tế tại ngày giao dịch. Tỷ giá thực tế áp dụng cho các giao dịch bằng ngoại tệ được xác định như sau:

- Tỷ giá giao dịch thực tế khi mua bán ngoại tệ là tỷ giá ký kết trong hợp đồng mua bán ngoại tệ giữa MIC và ngân hàng thương mại.
- Tỷ giá giao dịch thực tế khi ghi nhận nợ phải thu là tỷ giá mua ngoại tệ của ngân hàng nơi MIC nhận tiền từ khách hàng hoặc đối tác.
- Tỷ giá giao dịch thực tế khi ghi nhận nợ phải trả là tỷ giá bán ngoại tệ của ngân hàng nơi MIC dự kiến thanh toán khoản phải trả đó.
- Đối với các giao dịch mua sắm tài sản hoặc các khoản chi phí thanh toán ngay bằng ngoại tệ, tỷ giá giao dịch thực tế là tỷ giá mua của ngân hàng nơi MIC thực hiện thanh toán.

Các khoản mục tài sản và nợ phải trả có gốc bằng đơn vị tiền tệ khác VND được quy đổi sang VND theo tỷ giá giao dịch thực tế tại ngày kết thúc niên độ kế toán. Tỷ giá giao dịch thực tế khi đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ tại ngày lập báo cáo tài chính được xác định như sau:

- Đối với các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ là tài sản (tiền mặt và phải thu): dùng tỷ giá mua ngoại tệ của ngân hàng thương mại nơi MIC thường xuyên có giao dịch tại ngày kết thúc niên độ kế toán. Tiền gửi ngân hàng bằng ngoại tệ được đánh giá lại theo tỷ giá mua ngoại tệ của chính ngân hàng nơi MIC gửi tiền hoặc mở tài khoản ngoại tệ.
- Đối với các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ là nợ phải trả: dùng tỷ giá bán ngoại tệ của ngân hàng thương mại nơi MIC thường xuyên có giao dịch tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Tất cả các khoản chênh lệch tỷ giá hối đoái được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

(c) Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiền bao gồm tiền mặt và tiền gửi ngân hàng không kỳ hạn. Các khoản tương đương tiền là các khoản đầu tư ngắn hạn có tính thanh khoản cao, có thể dễ dàng chuyển đổi thành một lượng tiền xác định, không có nhiều rủi ro về thay đổi giá trị và được sử dụng cho mục đích đáp ứng các cam kết chi tiền ngắn hạn hơn là cho mục đích đầu tư hay là các mục đích khác.

(d) Các khoản đầu tư

(i) Chứng khoán kinh doanh

Chứng khoán kinh doanh là các loại chứng khoán được MIC nắm giữ vì mục đích kinh doanh, tức là mua vào bán ra để thu lợi nhuận trong thời gian ngắn. Chứng khoán kinh doanh được ghi nhận ban đầu theo giá gốc bao gồm giá mua cộng các chi phí mua. Sau ghi nhận ban đầu, chứng khoán kinh doanh được xác định theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh được lập khi giá thị trường của chứng khoán giảm xuống thấp hơn giá trị ghi sổ của chúng. Sau khi khoản dự phòng được lập, nếu giá thị trường của chứng khoán tăng lên thì khoản dự phòng sẽ được hoàn nhập. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của chứng khoán kinh doanh không vượt quá giá trị ghi sổ của các chứng khoán này khi giá định không có khoản dự phòng nào đã được ghi nhận.

(ii) Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn

Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn là các khoản đầu tư mà MIC dự định và có khả năng nắm giữ đến ngày đáo hạn. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn gồm tiền gửi ngân hàng có kỳ hạn, trái phiếu và các khoản cho vay nắm giữ đến ngày đáo hạn. Các khoản đầu tư này được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng cho các khoản phải thu khó đòi.

(iii) Đầu tư góp vốn vào các đơn vị khác

Đầu tư vào các công cụ vốn chủ sở hữu của các đơn vị khác được ghi nhận ban đầu theo giá gốc bao gồm giá mua và các chi phí mua có liên quan trực tiếp. Sau ghi nhận ban đầu, các khoản đầu tư này được xác định theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá khoản đầu tư. Dự phòng giảm giá đầu tư được lập khi đơn vị nhận đầu tư phát sinh lỗ, ngoại trừ trường hợp khoản lỗ đó đã nằm trong dự kiến của MIC khi quyết định đầu tư. Dự phòng giảm giá đầu tư được hoàn nhập khi đơn vị nhận đầu tư sau đó tạo ra lợi nhuận để bù trừ cho các khoản lỗ đã được lập dự phòng trước kia. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ khi giá định không có khoản dự phòng nào đã được ghi nhận.

(iv) Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư tài chính

MIC xác định giá trị thị trường của chứng khoán và tính toán số liệu dự phòng cần phải trích lập cho từng chứng khoán theo quy định về lập dự phòng giảm giá chứng khoán quy định tại Thông tư số 228/2009/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 7 tháng 12 năm 2009 (“Thông tư 228”) và Thông tư số 89/2013/TT-BTC ban hành ngày 28 tháng 6 năm 2013 sửa đổi, bổ sung Thông tư 228. Trong trường hợp giá trị thị trường của chứng khoán không có hoặc không thể xác định được một cách đáng tin cậy, các chứng khoán này được ghi nhận theo giá gốc.

(e) Các khoản phải thu

Các khoản phải thu khách hàng và các khoản phải thu khác được phản ánh theo nguyên giá trừ đi dự phòng phải thu khó đòi.

Các khoản phải thu được xem xét trích lập dự phòng rủi ro theo tuổi nợ quá hạn của khoản nợ hoặc theo dự kiến tổn thất có thể xảy ra trong trường hợp khoản nợ chưa đến hạn thanh toán nhưng tổ chức kinh tế lâm vào tình trạng phá sản hoặc đang làm thủ tục giải thể; người nợ mất tích, bỏ trốn, đang bị các cơ quan phát luật truy tố, xét xử hoặc đang thi hành án hoặc đã chết.

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

Đối với các khoản phải thu quá hạn thanh toán, MIC áp dụng mức trích lập dự phòng theo hướng dẫn của Thông tư 228 như sau:

<u>Thời gian quá hạn</u>	<u>Mức trích dự phòng</u>
Không quá hạn hoặc quá hạn dưới sáu (06) tháng	0%
Từ sáu (06) tháng đến dưới một (01) năm	30%
Từ một (01) năm đến dưới hai (02) năm	50%
Từ hai (02) năm đến dưới ba (03) năm	70%
Trên ba (03) năm	100%

(f) Chi phí hoa hồng chưa phân bổ

Chi phí hoa hồng cho hoạt động kinh doanh bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm được ghi nhận và phân bổ theo phương pháp trích lập dự phòng phí bảo hiểm chưa được hưởng được trình bày trong Thuyết minh 4(1)(i). Số dư của chi phí hoa hồng chưa phân bổ tại ngày báo cáo phản ánh chi phí hoa hồng tương ứng với doanh thu phí bảo hiểm chưa được hưởng.

(g) Tài sản cố định hữu hình

(i) Nguyên giá

Tài sản cố định hữu hình được thể hiện theo nguyên giá trừ đi giá trị hao mòn lũy kế. Nguyên giá tài sản cố định hữu hình bao gồm giá mua, thuế nhập khẩu, các loại thuế mua hàng không hoàn lại và chi phí liên quan trực tiếp để đưa tài sản đến vị trí và trạng thái hoạt động cho mục đích sử dụng đã dự kiến. Các chi phí phát sinh sau khi tài sản cố định hữu hình đã đưa vào hoạt động như chi phí sửa chữa, bảo dưỡng và đại tu được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh trong năm mà chi phí phát sinh. Trong các trường hợp có thể chứng minh một cách rõ ràng rằng các khoản chi phí này làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai dự tính thu được từ việc sử dụng tài sản cố định hữu hình vượt trên mức hoạt động tiêu chuẩn theo như đánh giá ban đầu, thì các chi phí này được vốn hoá như một khoản nguyên giá tăng thêm của tài sản cố định hữu hình.

(ii) Khấu hao

Khấu hao được tính theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính của tài sản cố định hữu hình. Thời gian hữu dụng ước tính như sau:

Nhà cửa	8 - 30 năm
Thiết bị văn phòng	3 - 7 năm
Phương tiện vận tải	8 - 10 năm

(h) Tài sản cố định vô hình

(i) Quyền sử dụng đất vô thời hạn

Quyền sử dụng đất vô thời hạn được thể hiện theo nguyên giá. Nguyên giá ban đầu của quyền sử dụng đất bao gồm giá trị của quyền sử dụng đất được ghi nhận trong Giấy phép Đầu tư và các chi phí liên quan trực tiếp tới việc có được quyền sử dụng đất. Quyền sử dụng đất vô thời hạn không được trích khấu hao.

(ii) Phần mềm máy vi tính

Giá mua phần mềm máy vi tính mới mà phần mềm này không phải là một bộ phận gắn kết với phần cứng có liên quan thì được vốn hoá và hạch toán như tài sản cố định vô hình. Phần mềm máy vi tính được tính khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong vòng 3 năm.

(i) Xây dựng cơ bản dở dang

Xây dựng cơ bản dở dang phản ánh các khoản chi phí xây dựng chưa được hoàn thành. Khấu hao không được tính cho xây dựng cơ bản dở dang trong quá trình xây dựng.

(j) Các khoản phải trả bảo hiểm và các khoản phải trả khác

Các khoản phải trả bảo hiểm và các khoản phải trả khác thể hiện theo nguyên giá.

(k) Dự phòng

Một khoản dự phòng được ghi nhận nếu, do kết quả của một sự kiện trong quá khứ, MIC có nghĩa vụ pháp lý hiện tại hoặc liên đới có thể ước tính một cách đáng tin cậy, và chắc chắn sẽ làm giảm sút các lợi ích kinh tế trong tương lai để thanh toán các khoản nợ phải trả do nghĩa vụ đó. Khoản dự phòng được xác định bằng cách chiết khấu dòng tiền dự kiến phải trả trong tương lai với tỷ lệ chiết khấu trước thuế phản ánh đánh giá của thị trường ở thời điểm hiện tại về giá trị thời gian của tiền và rủi ro cụ thể của khoản nợ đó.

(l) Dự phòng nghiệp vụ

Dự phòng nghiệp vụ được lập theo các quy định và hướng dẫn trong Thông tư số 125/2012/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 30 tháng 7 năm 2012 hướng dẫn chế độ tài chính áp dụng với các doanh nghiệp bảo hiểm, doanh nghiệp tái bảo hiểm, doanh nghiệp môi giới bảo hiểm và chi nhánh doanh nghiệp bảo hiểm phi nhân thọ nước ngoài (“Thông tư 125”). Phương pháp lập dự phòng và các giả định dùng khi tính dự phòng nghiệp vụ của mỗi loại sản phẩm đã được Bộ Tài chính phê duyệt khi sản phẩm được phát hành.

Dự phòng nghiệp vụ của MIC bao gồm:

(i) Dự phòng phí chưa được hưởng

Dự phòng phí chưa được hưởng là khoản dự phòng cho phần doanh thu chưa được hưởng tại ngày báo cáo và được hạch toán là một khoản nợ phải trả trong bảng cân đối kế toán hợp nhất.

Dự phòng phí chưa được hưởng được tính theo phương pháp trích lập theo tỷ lệ phần trăm của tổng phí bảo hiểm. Mức trích lập dự phòng phí đối với các loại hình bảo hiểm vận chuyển hàng hóa được tính bằng 25% mức phí giữ lại trong năm và bằng 50% mức phí giữ lại trong năm đối với các loại hình bảo hiểm khác.

(ii) Dự phòng bồi thường

Dự phòng bồi thường bao gồm dự phòng bồi thường cho các yêu cầu đòi bồi thường chưa được giải quyết và cho các tổn thất đã phát sinh thuộc trách nhiệm bảo hiểm nhưng chưa thông báo.

Các yêu cầu đòi bồi thường chưa được giải quyết là khoản tiền được trích lập để thanh toán chi phí ước tính cuối cùng cho các yêu cầu đòi bồi thường đã phát sinh và được thông báo thuộc phần trách nhiệm trước ngày lập báo cáo, trừ đi khoản tiền đã thanh toán cho các yêu cầu đòi bồi thường này. Dự phòng bồi thường chưa được giải quyết được trích lập theo từng hồ sơ yêu cầu đòi bồi thường.

Các yêu cầu đòi bồi thường cho “các tổn thất đã phát sinh thuộc trách nhiệm bảo hiểm nhưng chưa thông báo” (“IBNR”) là các yêu cầu đòi bồi thường đã phát sinh trong niên độ kế toán hiện tại hoặc các niên độ kế toán trước, nhưng chưa được thông báo cho công ty bảo hiểm hoặc công ty tái bảo hiểm tại thời điểm kết thúc niên độ kế toán. Dự phòng cho IBNR được tính bằng 3% tổng số phí bảo hiểm giữ lại trong năm thuộc trách nhiệm của MIC theo Công văn phê duyệt số 17755/BTC-QLBH ngày 24 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính (“Công văn 17755”).

(iii) Dự phòng dao động lớn

Theo Chuẩn mực Kế toán Việt Nam số 19 - *Hợp đồng Bảo hiểm* (“VAS 19”), các khoản bồi thường khả thi theo hợp đồng không tồn tại tại ngày lập báo cáo không cần thiết phải lập dự phòng. Tuy nhiên, MIC trích lập dự phòng dao động lớn theo hướng dẫn tại Nghị định số 46/2007/NĐ-CP do Chính phủ ban hành ngày 27 tháng 3 năm 2007 (“Nghị định 46”), Thông tư 125 và Công văn 17755. Dự phòng dao động lớn được lập ở mức 1% trên mức phí bảo hiểm giữ lại của tất cả các nghiệp vụ. Ban Tổng Giám đốc thiết lập các tỷ lệ này dựa trên con số thống kê trong khu vực của lĩnh vực chuyên môn và tin tưởng rằng đây là tỷ lệ hợp lý đối với MIC.

(m) Các khoản nợ tiềm tàng

MIC phải tuân thủ các quy định về khả năng thanh toán và đã tuân thủ toàn bộ các quy định về khả năng thanh toán này. Không có khoản nợ tiềm tàng nào liên quan đến việc không tuân thủ hay thiếu tuân thủ các quy định đó.

(n) Kiểm tra tính đầy đủ của khoản nợ bảo hiểm

Tại thời điểm kết thúc mỗi kỳ báo cáo, MIC đánh giá việc ghi nhận các khoản nợ bảo hiểm và kiểm tra tính đầy đủ của các khoản nợ bảo hiểm theo quy định của VAS 19 để xác định xem về mặt tổng thể liệu dự phòng bồi thường và các chi phí khai thác chờ phân bổ có lớn hơn dự phòng phí chưa được hưởng hay không. Việc kiểm tra được thực hiện bằng cách ước tính giá trị hiện tại của các luồng tiền phát sinh trong tương lai theo hợp đồng bảo hiểm sau khi xét đến thu nhập đầu tư dự kiến của các tài sản liên quan tới các khoản mục dự phòng nghiệp vụ tương ứng. Nếu các ước tính này cho thấy giá trị ghi sổ của khoản dự phòng phí chưa được hưởng là không đủ, thì số thiếu hụt sẽ được phản ánh vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất bằng cách trích lập khoản dự phòng cho tính đầy đủ của các khoản nợ.

(o) Quỹ dự trữ bắt buộc

Quỹ dự trữ bắt buộc được trích từ lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp theo tỷ lệ là 5% cho tới khi bằng 10% mức vốn điều lệ của MIC.

(p) Ký quỹ bảo hiểm

MIC phải ký quỹ bảo hiểm bằng 2% vốn pháp định. Khoản ký quỹ này được hưởng lãi theo thỏa thuận với ngân hàng mà tài khoản ký quỹ đặt tại đó và được thu hồi khi chấm dứt hoạt động. Tiền ký quỹ chỉ được sử dụng để đáp ứng các cam kết đối với bên mua bảo hiểm khi khả năng thanh toán bị thiếu hụt và phải được Bộ Tài chính chấp thuận bằng văn bản.

(q) Thuế

Thuế thu nhập doanh nghiệp tính trên lợi nhuận của năm bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại. Thuế thu nhập doanh nghiệp được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh ngoại trừ trường hợp có các khoản thuế thu nhập liên quan đến các khoản mục được ghi nhận thẳng vào vốn chủ sở hữu, thì khi đó các thuế thu nhập này cũng được ghi nhận thẳng vào vốn chủ sở hữu.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế dự kiến phải nộp dựa trên thu nhập chịu thuế trong năm, sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán, và các khoản điều chỉnh thuế phải nộp liên quan đến những năm trước.

Thuế thu nhập hoãn lại được tính theo phương pháp bảng cân đối kế toán cho các chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ cho mục đích các báo cáo tài chính và giá trị sử dụng cho mục đích tính thuế của các khoản mục tài sản và nợ phải trả. Giá trị của thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận dựa trên cách thức dự kiến thu hồi hoặc thanh toán giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực hoặc cơ bản có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận trong phạm vi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế trong tương lai để tài sản thuế thu nhập này có thể sử dụng được. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi giảm trong phạm vi không còn chắc chắn là các lợi ích về thuế liên quan này sẽ sử dụng được.

(r) Ghi nhận doanh thu phí bảo hiểm

(i) Doanh thu phí bảo hiểm gốc

Doanh thu phí bảo hiểm được ghi nhận theo các quy định trong Nghị định 46 và Thông tư 125. Doanh thu phí bảo hiểm được ghi nhận dựa trên tính hiệu lực của các hợp đồng bảo hiểm (khi rủi ro được bảo hiểm) hoặc khi nhận được bản thanh toán về tái bảo hiểm từ các công ty nhượng tái bảo hiểm. Phí bảo hiểm bao gồm phí bảo hiểm đã đến hạn nộp nhưng chưa thu được và không bao gồm phí bảo hiểm trả trước.

Trong trường hợp rủi ro đã được hủy bỏ và hoàn trả phí bảo hiểm là cần thiết, doanh thu phí bảo hiểm đã ghi nhận được điều chỉnh bằng cách trừ số tiền hoàn phí bảo hiểm phát sinh một cách phù hợp.

(ii) Doanh thu nghiệp vụ tái bảo hiểm

Nhượng tái bảo hiểm

Phí nhượng tái bảo hiểm theo các hợp đồng tái bảo hiểm cố định và tái bảo hiểm tạm thời được ghi nhận khi doanh thu phí bảo hiểm gốc nằm trong phạm vi thỏa thuận hợp đồng nhượng tái bảo hiểm được ghi nhận.

Khoản thu hồi từ nhượng tái bảo hiểm được ghi nhận khi có bằng chứng hiện hữu về việc phát sinh trách nhiệm của bên nhận tái bảo hiểm.

Doanh thu hoa hồng nhượng tái bảo hiểm được ghi nhận trong báo cáo kết quả kinh doanh theo phương pháp trích lập dự phòng phí chưa được hưởng được trình bày tại Thuyết minh 4(1)(i). Số dư hoa hồng nhượng tái bảo hiểm chưa được hưởng tại ngày báo cáo phản ánh doanh thu hoa hồng tương ứng với phần phí chưa được hưởng.

Hoa hồng theo lợi nhuận nhượng tái bảo hiểm được tính toán và ghi nhận theo các công thức và các điều khoản được xác định trước trong các hợp đồng tái bảo hiểm cố định và tái bảo hiểm tạm thời. Khoản hoa hồng theo lợi nhuận này không được ghi nhận nếu như có những yếu tố không chắc chắn trọng yếu liên quan tới khả năng thu hồi các khoản phải thu.

Nhận tái bảo hiểm

Doanh thu và chi phí ngoại trừ chi phí hoa hồng liên quan đến nhận tái bảo hiểm được ghi nhận khi nhận được bản thanh toán về tái bảo hiểm từ bên nhượng tái bảo hiểm. Tại ngày lập báo cáo, các khoản doanh thu và chi phí liên quan đến các khoản nhận tái bảo hiểm mà bên nhượng tái bảo hiểm chưa gửi bản thanh toán về tái bảo hiểm được ước tính dựa trên số liệu thống kê và số liệu ước tính của bên nhượng tái bảo hiểm.

Chi phí hoa hồng nhận tái bảo hiểm được ghi nhận theo chính sách kế toán được trình bày tại Thuyết minh 4(f).

(iii) Tiền lãi

Doanh thu được ghi nhận khi tiền lãi phát sinh trên cơ sở dồn tích (có tính đến lợi tức mà tài sản đem lại) trừ khi khả năng thu hồi tiền lãi không chắc chắn.

(iv) Cổ tức

Doanh thu được ghi nhận khi quyền được nhận cổ tức của MIC được xác lập. Cổ tức bằng cổ phiếu và các cổ phiếu thường nhận được không được ghi nhận là thu nhập của MIC mà chỉ được cập nhật số lượng cổ phiếu trên danh mục đầu tư của MIC. Cổ tức nhận được liên quan đến giai đoạn trước khi mua khoản đầu tư được ghi giảm vào giá trị ghi sổ của khoản đầu tư.

(s) Chi phí bồi thường bảo hiểm

Chi phí bồi thường được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất khi các sự kiện được bảo hiểm xảy ra. Chi phí bồi thường/chi phí giám định tổn thất được ghi nhận trong năm dựa trên số tiền bồi thường ước tính cuối cùng và các chi phí giám định tổn thất có liên quan.

MIC thường xuyên rà soát lại các ước tính chi phí bồi thường và chênh lệch giữa các ước tính về số tiền bồi thường phải trả và số tiền thực phải thanh toán bồi thường bảo hiểm được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất trong năm mà các ước tính đó bị thay đổi hay các khoản thanh toán đó được thực hiện.

Do đó, các khoản chi phí bồi thường trong niên độ kế toán bao gồm các khoản đã thanh toán trong niên độ kế toán liên quan đến các yêu cầu bồi thường phát sinh trong năm đó, các khoản dự phòng cho yêu cầu bồi thường chưa được giải quyết hoặc phát sinh nhưng chưa được thông báo (IBNR) tại thời điểm kết thúc niên độ kế toán và các điều chỉnh trong năm hiện tại đối với các khoản dự phòng cho các yêu cầu bồi thường phát sinh trong các niên độ kế toán trước mang sang.

Các khoản thu hồi ước tính từ tài sản tổn thất đã được bồi thường hoặc từ thu đòi người thứ ba bồi hoàn, được đánh giá theo giá trị ước tính có thể thực hiện được và được ghi giảm cho các khoản nợ phải trả cho các yêu cầu bồi thường chưa giải quyết.

(t) Chi phí khai thác

Toàn bộ chi phí khai thác bảo hiểm ngoại trừ chi phí hoa hồng từ việc phát hành mới hoặc gia hạn hợp đồng bảo hiểm được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh khi phát sinh.

(u) Các khoản thanh toán thuê hoạt động

Các khoản thanh toán thuê hoạt động được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo phương pháp đường thẳng dựa vào thời hạn của hợp đồng thuê. Các khoản hoa hồng đi thuê được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất như là một bộ phận hợp thành của tổng chi phí thuê.

(v) Chi phí vay

Chi phí vay được ghi nhận là một chi phí trong năm khi chi phí này phát sinh, ngoại trừ trường hợp chi phí vay liên quan đến các khoản vay cho mục đích hình thành tài sản đủ điều kiện thì khi đó chi phí vay sẽ được vốn hóa và được ghi vào nguyên giá các tài sản này.

(w) Lãi trên cổ phiếu

MIC trình bày lãi cơ bản trên cổ phiếu (EPS) cho các cổ phiếu phổ thông. Lãi cơ bản trên cổ phiếu được tính bằng cách lấy lãi hoặc lỗ thuộc về cổ đông phổ thông của MIC chia cho số lượng cổ phiếu phổ thông bình quân gia quyền lưu hành trong năm.

(x) Các bên liên quan

Các bên được coi là bên liên quan của MIC nếu một bên có khả năng, trực tiếp hoặc gián tiếp, kiểm soát bên kia hoặc gây ảnh hưởng đáng kể tới bên kia trong việc ra các quyết định tài chính và hoạt động, hoặc khi MIC và bên kia cùng chịu sự kiểm soát chung hoặc ảnh hưởng đáng kể chung. Các bên liên quan có thể là các công ty hoặc các cá nhân, bao gồm cả các thành viên gia đình thân cận của các cá nhân được coi là liên quan.

Các công ty liên quan bao gồm các nhà đầu tư, công ty mẹ cấp cao nhất và các công ty con và công ty liên kết của các nhà đầu tư này.

5. Tiền và các khoản tương đương tiền

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Tiền mặt tại quỹ	1.141.793.061	3.323.177.381
Tiền gửi ngân hàng	15.811.650.263	11.609.147.993
Tiền đang chuyển	-	33.747.953.647
Các khoản tương đương tiền (i)	237.112.500.000	139.100.000.000
	<u>254.065.943.324</u>	<u>187.780.279.021</u>

Tiền tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 bao gồm số ngoại tệ khác VND tương đương 6.356.387.524 VND (31/12/2014: 44.840.296.810 VND).

- (i) Đây là khoản tiền gửi có kỳ hạn gốc dưới 3 tháng bằng VND, hưởng lãi suất từ 4,9% đến 7,4%/năm (31/12/2014: từ 1% đến 5,3%).

6. Đầu tư tài chính ngắn hạn

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Chứng khoán kinh doanh		
Cổ phiếu niêm yết	8.091.728.000	13.876.478.000
Cổ phiếu chưa niêm yết (i)	170.228.137.935	165.990.087.935
Các khoản đầu tư khác	5.000.000.000	5.300.000.000
	<hr/> 183.319.865.935	<hr/> 185.166.565.935
Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh (ii)	<hr/> (15.203.348.605)	<hr/> (12.019.098.605)
Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn		
Tiền gửi có kỳ hạn (iii)	353.584.784.278	143.000.000.000
Ủy thác đầu tư	326.846.150.000	124.883.750.000
<i>Trong đó:</i>		
+ Ủy thác đầu tư chứng khoán (iv)	299.962.400.000	98.000.000.000
+ Ủy thác đầu tư bất động sản (v)	26.233.750.000	26.233.750.000
+ Ủy thác cho vay	650.000.000	650.000.000
Trái phiếu	-	125.000.000.000
	<hr/> 680.430.934.278	<hr/> 392.883.750.000
	<hr/> <hr/> 848.547.451.608	<hr/> <hr/> 566.031.217.330

(i) Đây là khoản đầu tư vào 2.277.000 cổ phiếu của Công ty Cổ Phần Tân Phú Long và 423.805 cổ phiếu Công ty Cổ phần In Tài chính cho mục đích kinh doanh (31/12/2014: 2.277.000 cổ phiếu Công ty Cổ Phần Tân Phú Long).

(ii) Biến động dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh trong năm như sau:

	2015 VND	2014 VND
Số dư đầu năm	12.019.098.605	10.439.620.605
Trích lập dự phòng trong năm (Thuyết minh 29)	3.184.250.000	1.579.478.000
Số dư cuối năm	<hr/> 15.203.348.605	<hr/> 12.019.098.605

(iii) Tiền gửi có kỳ hạn bao gồm:

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Tiền gửi ngân hàng có kỳ hạn từ 3 tháng đến 12 tháng bằng VND	353.584.784.278	143.000.000.000

Tiền gửi có kỳ hạn tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 bao gồm 197.197 triệu VND (31/12/2014: 99.000 triệu VND) được dùng để bảo đảm cho các khoản vay của MIC tại Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội và Ngân hàng Thương mại Cổ phần Xuất Nhập khẩu Việt Nam (Thuyết minh 20).

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

Lãi suất năm tại thời điểm cuối năm của các khoản tiền gửi có kỳ hạn như sau:

	31/12/2015	31/12/2014
Tiền gửi ngân hàng có kỳ hạn từ 3 tháng đến 12 tháng bằng VND	4,0% - 7,4%	5,4% - 8,7%

- (iv) Đây là khoản ủy thác đầu tư cho Công ty Cổ phần Quản lý Quỹ Đầu tư MB (“MB Cap”) theo hợp đồng ủy thác đầu tư chứng khoán theo các hợp đồng số 01.0115/QLDMĐT/MBCapital ngày 27 tháng 1 năm 2015 và 0110/2014/QLĐT/MBCapital-MIC ngày 9 tháng 10 năm 2014. Định kỳ (hàng tháng) MB Cap báo cáo tình hình sử dụng vốn ủy thác cho MIC. Lợi nhuận kỳ vọng là từ 7% đến 11%/năm.
- (v) Đây là khoản ủy thác đầu tư cho Công ty TNHH Một thành viên Vật tư Kỹ thuật Công nghiệp Quốc Phòng (“GAET”) cho mục đích đầu tư bất động sản.

7. Phải thu ngắn hạn của khách hàng

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Phải thu phí bảo hiểm gốc	56.590.980.066	63.722.249.605
<i>Trong đó</i>		
+ <i>Phải thu của bên mua bảo hiểm, đại lý, doanh nghiệp môi giới bảo hiểm</i>	53.151.148.971	59.648.955.104
+ <i>Phải thu của các doanh nghiệp tham gia đồng bảo hiểm</i>	3.439.831.095	4.073.294.501
Phải thu phí nhận tái bảo hiểm	71.596.503.628	53.673.956.570
Phải thu bồi thường nhượng tái bảo hiểm	10.811.263.587	15.496.425.770
Phải thu từ hoạt động tài chính	25.856.786.290	13.155.396.197
Phải thu khác	769.547.019	1.035.175.523
	165.625.080.590	147.083.203.665

8. Trả trước cho người bán ngắn hạn

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Trả trước về các khoản chi bồi thường bảo hiểm gốc	12.652.929.643	80.076.927.924
Trả trước hợp đồng nhượng tái bảo hiểm	8.530.838.213	2.927.689.898
Trả trước chi phí thiết kế Dự án D47 (i)	63.695.822.600	28.461.800.000
Trả trước chi phí tư vấn thực hiện Dự án D47 (ii)	21.500.000.000	19.500.000.000
Các khoản trả trước khác	8.664.902.112	5.642.129.293
	115.044.492.568	136.608.547.115

- (i) Đây là khoản trả trước chi phí thiết kế cho dự án xây dựng tòa nhà văn phòng MIC Tower (“Dự án D47”). Dự án này do MIC là chủ đầu tư và đã được Ủy ban Nhân dân Thành phố Hà Nội chấp thuận theo Văn bản số 5859/UBND-KHĐT ngày 15 tháng 07 năm 2011 và Văn bản số 3564/BQP-TM ngày 23 tháng 06 năm 2010. Theo đó, MIC thực hiện dự án xây dựng tòa nhà văn phòng tại số 54 đường Tố Hữu, phường Trung Văn, Mễ Trì, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội.
- (ii) Đây là khoản trả trước cho dịch vụ tư vấn theo Hợp đồng số 202/2014-HĐTĐV ngày 29 tháng 12 năm 2014 giữa MIC và Công ty Cổ phần Đầu tư Vietasset nhằm phục vụ cho Dự án D47.

9. Phải thu ngắn hạn khác

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Tạm ứng cho Dự án D47	85.363.984.740	21.554.177.740
Tạm ứng cho dự án GAET	1.013.335.982	995.348.241
Tạm ứng cho cán bộ, công nhân viên	20.109.181.971	98.921.788.793
Phải thu khác	11.331.583.400	20.610.380.994
	117.818.086.093	142.081.695.768

10. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi

Biến động dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi trong năm như sau:

	2015 VND	2014 VND
Số dư đầu năm	5.117.036.728	5.030.642.425
Dự phòng trích lập trong năm (Thuyết minh 30)	117.756.294	86.394.303
Số dư cuối năm	5.234.793.022	5.117.036.728

11. Chi phí hoa hồng chưa phân bổ

	2015 VND	2014 VND
Chi phí hoa hồng chưa phân bổ bảo hiểm gốc		
Số dư đầu năm	43.314.370.925	34.539.535.918
Chi phí hoa hồng chưa phân bổ phát sinh trong năm	51.837.804.297	43.314.370.925
Chi phí hoa hồng đã phân bổ vào chi phí trong năm	(43.315.476.946)	(34.539.535.918)
Số dư cuối năm	51.836.698.276	43.314.370.925
Chi phí hoa hồng chưa phân bổ nhận tái bảo hiểm		
Số dư đầu năm	7.265.055.091	6.188.687.109
Chi phí hoa hồng chưa phân bổ phát sinh trong năm	10.697.250.029	7.265.055.091
Chi phí hoa hồng đã phân bổ vào chi phí trong năm	(7.265.055.091)	(6.188.687.109)
Số dư cuối năm	10.697.250.029	7.265.055.091
	62.533.948.305	50.579.426.016

12. Ký quỹ bảo hiểm

Theo quy định, MIC đã duy trì một khoản ký quỹ bảo hiểm bắt buộc tương ứng với 2% vốn pháp định (vốn pháp định là 300 tỷ VND). Khoản ký quỹ này được đặt tại Ngân hàng Thương mại Cổ phần Xuất Nhập Khẩu Việt Nam bằng VND và hưởng lãi suất năm trong năm là 6,5% (31/12/2014: 8,3%). Khoản ký quỹ này theo quy định không được phép giải ngân cho đến khi chấm dứt hoạt động kinh doanh hoặc khi có sự chấp thuận trước của Bộ Tài chính. Tuy nhiên, tiền lãi có thể được rút bất cứ lúc nào.

Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

13. Tài sản cố định hữu hình

Biến động của tài sản cố định hữu hình cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015

	Nhà cửa VND	Máy Móc Thiết bị VND	Thiết bị văn phòng VND	Phương tiện vận tải VND	Tổng cộng VND
Nguyên giá					
Số dư đầu năm	58.434.501.013	832.608.000	3.827.418.632	34.848.595.276	97.943.122.921
Tăng trong năm	-	-	604.096.286	13.105.691.729	13.709.788.015
Chuyển từ xây dựng cơ bản dở dang	4.688.495.830	-	-	-	4.688.495.830
Giảm trong năm	-	-	(131.574.977)	-	(131.574.977)
Số dư cuối năm	63.122.996.843	832.608.000	4.299.939.941	47.954.287.005	116.209.831.789
Giá trị hao mòn lũy kế					
Số dư đầu năm	4.330.438.001	100.441.411	2.014.662.616	17.766.789.637	24.212.331.665
Khấu hao trong năm	2.535.619.841	88.108.100	572.370.334	5.273.593.316	8.469.691.591
Giảm trong năm	-	-	(128.096.427)	-	(128.096.427)
Số dư cuối năm	6.866.057.842	188.549.511	2.458.936.523	23.040.382.953	32.553.926.829
Giá trị còn lại					
Số dư đầu năm	54.104.063.012	732.166.589	1.812.756.016	17.081.805.639	73.730.791.256
Số dư cuối năm	56.256.939.001	644.058.489	1.841.003.418	24.913.904.052	83.655.904.960

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội

Mẫu B09 – DNPNT

Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Biên động của tài sản cố định hữu hình cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

	Nhà cửa VND	Máy móc Thiết bị VND	Thiết bị văn phòng VND	Phương tiện vận tải VND	Tổng cộng VND
Nguyên giá					
Số dư đầu năm	12.655.030.998	-	2.974.664.996	28.855.933.458	44.485.629.452
Tăng trong năm	45.838.560.924	832.608.000	812.112.727	5.992.661.818	53.475.943.469
Phân loại lại	(59.090.909)	-	119.090.909	-	60.000.000
Giảm trong kỳ	-	-	(78.450.000)	-	(78.450.000)
Số dư cuối năm	58.434.501.013	832.608.000	3.827.418.632	34.848.595.276	97.943.122.921
Giá trị hao mòn lũy kế					
Số dư đầu năm	2.754.521.555	-	1.968.538.868	13.961.335.385	18.684.395.808
Khấu hao trong năm	1.590.957.766	104.340.563	73.140.346	3.805.454.252	5.573.892.927
Phân loại lại	(15.041.320)	-	15.041.320	-	-
Giảm trong kỳ	-	(3.899.152)	(42.057.918)	-	(45.957.070)
Số dư cuối năm	4.330.438.001	100.441.411	2.014.662.616	17.766.789.637	24.212.331.665
Giá trị còn lại					
Số dư đầu năm	9.900.509.443	-	1.006.126.128	14.894.598.073	25.801.233.644
Số dư cuối năm	54.104.063.012	732.166.589	1.812.756.016	17.081.805.639	73.730.791.256

14. Tài sản cố định vô hình

Biến động của tài sản cố định vô hình cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015

	Phần mềm máy vi tính VND	Quyền sử dụng đất VND	Tổng cộng VND
Nguyên giá			
Số dư đầu năm	1.941.349.380	14.879.584.000	16.820.933.380
Chuyển từ xây dựng cơ bản dở dang	-	2.172.600.000	2.172.600.000
Số dư cuối năm	1.941.349.380	17.052.184.000	18.993.533.380
Giá trị hao mòn lũy kế			
Số dư đầu năm	1.678.934.395	-	1.678.934.395
Khấu hao trong năm	160.993.755	-	160.993.755
Số dư cuối năm	1.839.928.150	-	1.839.928.150
Giá trị còn lại			
Số dư đầu năm	262.414.985	14.879.584.000	15.141.998.985
Số dư cuối năm	101.421.230	17.052.184.000	17.153.605.230

Biến động của tài sản cố định vô hình cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

	Phần mềm máy vi tính VND	Quyền sử dụng đất VND	Tổng cộng VND
Nguyên giá			
Số dư đầu năm	1.750.649.380	14.879.584.000	16.630.233.380
Tăng trong năm	250.700.000	-	250.700.000
Phân loại lại	(60.000.000)	-	(60.000.000)
Số dư cuối năm	1.941.349.380	14.879.584.000	16.820.933.380
Giá trị hao mòn lũy kế			
Số dư đầu năm	1.564.177.646	-	1.564.177.646
Khấu hao trong năm	114.756.749	-	114.756.749
Số dư cuối năm	1.678.934.395	-	1.678.934.395
Giá trị còn lại			
Số dư đầu năm	186.471.734	14.879.584.000	15.066.055.734
Số dư cuối năm	262.414.985	14.879.584.000	15.141.998.985

15. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang

	2015 VND	2014 VND (phân loại lại)
Số dư đầu năm	226.837.049.212	184.694.929.167
Tăng trong năm	19.340.898.107	42.142.120.045
Chuyển sang tài sản cố định hữu hình và vô hình	6.861.095.830	-
Số dư cuối năm	<u>239.316.851.489</u>	<u>226.837.049.212</u>

Chi tiết các dự án xây dựng cơ bản dở dang đang được thực hiện như sau:

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Dự án D47 (i)	195.907.568.262	176.879.741.442
Dự án xây dựng tòa nhà cho thuê GAET	12.596.196.332	12.360.196.332
Dự án xây dựng tòa tháp MIPEC Tower	30.813.086.895	30.907.858.166
Dự án xây dựng văn phòng MIC Nghệ An	-	6.644.307.272
Dự án khác	-	44.946.000
	<u>239.316.851.489</u>	<u>226.837.049.212</u>

- (i) Dự án D47 có thời gian thực hiện dự kiến tối thiểu là 6 năm kể từ ngày hoàn thành nghĩa vụ nộp tiền giải tỏa mặt bằng ngày 16 tháng 10 năm 2010. Nguồn vốn thực hiện dự án được hình thành từ vốn vay và các hình thức huy động khác; toàn bộ lãi vay và các khoản chi phí huy động khác sẽ được vốn hóa vào giá trị dự án.

Trong năm 2015, chi phí vay được vốn hóa vào Dự án D47 là 13.841 triệu VND (2014: 9.853 triệu VND).

16. Đầu tư tài chính dài hạn

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	130.007.005.000	182.504.883.000
<i>Tiền gửi có kỳ hạn - dài hạn</i>	-	79.000.000.000
<i>Trái phiếu (i)</i>	100.000.000.000	100.000.000.000
<i>Cho vay dài hạn (ii)</i>	30.007.005.000	3.504.883.000
	<u>130.007.005.000</u>	<u>182.504.883.000</u>
Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn (iii)	<u>(7.005.000)</u>	<u>(96.883.000)</u>
	<u>130.000.000.000</u>	<u>182.408.000.000</u>

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

- (i) Đây là khoản đầu tư vào trái phiếu của Tổng Công ty Đầu tư và Phát triển Nhà và Đô thị (“HUD”). Lãi suất năm cho kỳ đầu tiên là 8,5%, các kỳ tiếp theo được thả nổi theo lãi suất trung bình của lãi suất tiền gửi tiết kiệm 12 tháng công bố bởi Ngân hàng Thương mại Cổ phần Đầu tư và Phát triển Việt Nam, Ngân hàng Thương mại Cổ phần Ngoại thương Việt Nam và Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam.

- (ii) Chi tiết các khoản cho vay dài hạn như sau:

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND (phân loại lại)
Chứng chỉ tiền gửi (*)	30.000.000.000	-
Khác	7.005.000	3.504.883.000
	30.007.005.000	3.504.883.000

- (*) Đây là các chứng chỉ tiền gửi phát hành bởi Công ty TNHH Chứng khoán Ngân hàng Thương mại Cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng, lãi suất 11,75%/năm.

- (iii) Biến động dự phòng đầu tư tài chính dài hạn trong năm như sau:

	2015 VND	2014 VND
Số dư đầu năm	96.883.000	-
(Hoàn nhập)/Trích lập dự phòng trong năm (Thuyết minh 29)	(89.878.000)	96.883.000
Số dư cuối năm	7.005.000	96.883.000

17. Phải trả người bán ngắn hạn

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Phải trả hoạt động bảo hiểm gốc	7.411.787.876	2.773.527.859
<i>Trong đó:</i>		
+ Phải trả bồi thường bảo hiểm	7.031.843.360	2.609.826.744
+ Phải trả hoa hồng bảo hiểm	204.164.150	116.338.600
+ Phải trả khác	175.780.366	47.362.515
Phải trả hoạt động nhượng tái bảo hiểm	75.931.640.513	62.017.294.942
Phải trả về hoạt động nhận tái bảo hiểm	3.523.691.765	1.408.408.378
Phải trả về hoạt động đầu tư tài chính	1.000.883.280	438.728.861
Phải trả khác	2.031.171.523	1.122.828.770
	89.899.174.957	67.760.788.810

18. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015:

	Số dư tại 1/1/2015 VND	Số phát sinh trong năm VND	Số đã nộp trong năm VND	Số dư tại 31/12/2015 VND
Thuế giá trị gia tăng	9.886.982.979	70.160.966.681	(70.258.449.689)	9.789.499.971
Thuế thu nhập doanh nghiệp	8.807.590.068	11.768.078.824	(8.807.590.338)	11.768.078.554
Thuế thu nhập cá nhân	500.851.441	3.095.646.493	(2.993.593.822)	602.904.112
Thuế thu nhập đại lý	586.783.044	521.763.085	(668.908.829)	439.637.300
Thuế khác	388.711.989	750.093.445	(512.158.003)	626.647.431
	20.170.919.521	86.296.548.528	(83.240.700.681)	23.226.767.368

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014:

	Số dư tại 1/1/2014 VND	Số phát sinh trong năm VND	Số đã nộp trong năm VND	Số dư tại 31/12/2014 VND
Thuế giá trị gia tăng	4.270.381.589	52.850.209.468	(47.233.608.078)	9.886.982.979
Thuế thu nhập doanh nghiệp	10.723.013.169	8.807.590.338	(10.723.013.439)	8.807.590.068
Thuế thu nhập cá nhân	285.412.547	2.372.482.962	(2.157.044.068)	500.851.441
Thuế thu nhập đại lý	548.061.440	519.089.662	(480.368.058)	586.783.044
Thuế khác	348.240.676	486.287.271	(445.815.958)	388.711.989
	16.175.109.421	65.035.659.701	(61.039.849.601)	20.170.919.521

19. Phải trả ngắn hạn khác

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Kinh phí công đoàn	2.215.105.969	1.571.926.124
Bảo hiểm xã hội	168.932.542	89.946.304
Bảo hiểm y tế	36.862.857	37.859.735
Bảo hiểm thất nghiệp	18.266.680	23.217.688
Cổ tức phải trả cho cổ đông	4.183.585.859	2.953.502.730
Phải trả cán bộ, công nhân viên MIC	1.993.625.000	1.993.625.000
Phải trả mua cổ phần Công ty Cổ phần Đầu tư Tân Phú Long	3.000.000.000	3.000.000.000
Phải trả liên quan đến vụ chìm tàu Vinalines Queen	-	36.087.690.042
Nhận đặt cọc bảo hiểm từ MB (i)	226.433.750.000	104.433.750.000
Phải trả khác	14.196.343.293	17.567.584.979
	252.246.472.200	167.759.102.602

- (i) Đây là khoản đặt cọc ký quỹ bảo hiểm của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội (“MB”) tại MIC để thực hiện thỏa thuận hợp tác toàn diện giữa hai bên. Tổng giá trị đặt cọc theo cam kết là 500 tỷ VND theo Hợp đồng đặt cọc đại lý bảo hiểm số 01/2013/HĐĐC/MB-MIC ngày 5 tháng 4 năm 2013.

20. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn

Đây là các khoản vay ngắn hạn từ các ngân hàng thương mại trong nước bằng VND với lãi suất năm từ 5,6% đến 8,1% (31/12/2014: từ 5,5% đến 8,7%) để tài trợ cho Dự án D47.

	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội (*)	174.000.000.000	167.527.165.622
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Phát triển nhà Thành phố Hồ Chí Minh	33.091.470.239	-
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Xuất Nhập khẩu Việt Nam (*)	-	21.449.623.000
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Á Châu	-	60.000.000.000
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Bảo Việt	-	10.000.000.000
	<u>207.091.470.239</u>	<u>258.976.788.622</u>

(*) Các khoản vay tại Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội và Ngân hàng Thương mại Cổ phần Xuất Nhập khẩu Việt Nam được đảm bảo bằng các khoản tiền gửi có kỳ hạn của MIC với số dư tại ngày 31/12/2015 là 197.197 triệu VND (31/12/2014: 99 triệu VND) (Thuyết minh 6).

21. Dự phòng nghiệp vụ

Dự phòng bồi thường và dự phòng phí chưa được hưởng

	Dự phòng bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm VND	Dự phòng nhượng tái bảo hiểm VND	Dự phòng nghiệp vụ thuần VND
31 tháng 12 năm 2015			
Dự phòng phí chưa được hưởng	723.624.100.592	(123.211.425.964)	600.412.674.628
Dự phòng bồi thường	189.831.209.681	(62.728.712.670)	127.102.497.011
	<u>913.455.310.273</u>	<u>(185.940.138.634)</u>	<u>727.515.171.639</u>
31 tháng 12 năm 2014			
Dự phòng phí chưa được hưởng	521.827.485.414	(79.396.584.169)	442.430.901.245
Dự phòng bồi thường	238.552.079.357	(175.298.884.362)	63.253.194.995
	<u>760.379.564.771</u>	<u>(254.695.468.531)</u>	<u>505.684.096.240</u>

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

Biến động dự phòng bồi thường và dự phòng phí chưa được hưởng

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015:

	Số dư đầu năm	Phát sinh/ (hoàn nhập) trong năm	Số dư cuối năm
	VND	VND	VND
Tài sản tái bảo hiểm	254.695.468.531	(68.755.329.897)	185.940.138.634
Dự phòng phí nhượng tái bảo hiểm	79.396.584.169	43.814.841.795	123.211.425.964
Dự phòng bồi thường nhượng tái bảo hiểm	175.298.884.362	(112.570.171.692)	62.728.712.670
Dự phòng nghiệp vụ	760.379.564.771	153.075.745.502	913.455.310.273
Dự phòng phí bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	521.827.485.414	201.796.615.178	723.624.100.592
Dự phòng bồi thường bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	238.552.079.357	(48.720.869.676)	189.831.209.681

Năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014:

	Số dư đầu năm	Phát sinh/ (hoàn nhập) trong năm	Số dư cuối năm
	VND	VND	VND
Tài sản tái bảo hiểm	232.797.575.368	21.897.893.163	254.695.468.531
Dự phòng phí nhượng tái bảo hiểm	81.813.187.580	(2.416.603.411)	79.396.584.169
Dự phòng bồi thường nhượng tái bảo hiểm	150.984.387.788	24.314.496.574	175.298.884.362
Dự phòng nghiệp vụ	563.472.631.720	196.906.933.051	760.379.564.771
Dự phòng phí bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	364.678.741.064	157.148.744.350	521.827.485.414
Dự phòng bồi thường bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	198.793.890.656	39.758.188.701	238.552.079.357

Biến động dự phòng dao động lớn

	2015 VND	2014 VND
Số dư đầu năm	55.688.558.395	46.514.932.578
Trích lập trong năm	12.403.884.064	9.173.625.817
Số dư cuối năm	68.092.442.459	55.688.558.395

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

22. Vốn chủ sở hữu

Báo cáo thay đổi vốn chủ sở hữu

	Vốn góp của chủ sở hữu	Quỹ dự trữ bắt buộc	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Tổng cộng vốn chủ sở hữu	Lợi ích cổ đông không kiểm soát	Tổng
	VND	VND	VND	VND	VND	VND
Số dư tại ngày 1 tháng 1 năm 2014	400.000.000.000	8.448.395.288	29.596.367.050	438.044.762.338	7.445.711.470	445.490.473.808
Lợi nhuận sau thuế	-	-	29.461.138.715	29.461.138.715	313.996.893	29.775.135.608
Chi cổ tức cho năm 2013	-	-	(28.000.000.000)	(28.000.000.000)	-	(28.000.000.000)
Tạm trích quỹ dự trữ bắt buộc	-	1.465.709.819	(1.465.709.819)	-	-	-
Tăng vốn trong năm	100.000.000.000	-	-	100.000.000.000	-	100.000.000.000
Số dư tại ngày 31 tháng 12 năm 2014	500.000.000.000	9.914.105.107	29.591.795.946	539.505.901.053	7.759.708.363	547.265.609.416
	VND	VND	VND	VND	VND	VND
Số dư tại ngày 1 tháng 1 năm 2015	500.000.000.000	9.914.105.107	29.591.795.946	539.505.901.053	7.759.708.363	547.265.609.416
Lợi nhuận sau thuế	-	-	38.288.468.448	38.288.468.448	3.910.041	38.292.378.489
Chi cổ tức cho năm 2014	-	-	(27.353.424.653)	(27.353.424.653)	-	(27.353.424.653)
Tạm trích quỹ dự trữ bắt buộc	-	1.926.054.226	(1.926.054.226)	-	-	-
Chi thù lao hội đồng quản trị và Ban kiểm soát	-	-	(363.113.500)	(363.113.500)	-	(363.113.500)
Số dư tại ngày 31 tháng 12 năm 2015	500.000.000.000	11.840.159.333	38.237.672.015	550.077.831.348	7.763.618.404	557.841.449.752

Vốn cổ phần được duyệt và đã phát hành là:

	31/12/2015		31/12/2014	
	Số cổ phiếu	VND	Số cổ phiếu	VND
Vốn cổ phần được duyệt	50.000.000	500.000.000.000	50.000.000	500.000.000.000
Vốn cổ phần đã phát hành				
Số cổ phiếu phổ thông	50.000.000	500.000.000.000	50.000.000	500.000.000.000
Số cổ phiếu đang lưu hành				
Số cổ phiếu phổ thông	50.000.000	500.000.000.000	50.000.000	500.000.000.000

23. Doanh thu phí bảo hiểm

	2015 VND	2014 VND
Phí bảo hiểm gốc	1.422.862.366.043	1.009.601.994.648
Bảo hiểm con người	116.095.903.676	88.477.712.117
Bảo hiểm tài sản	120.933.450.540	79.225.593.811
Bảo hiểm hàng hoá	87.364.221.771	73.347.338.825
Bảo hiểm xe cơ giới	618.653.917.581	455.859.588.451
Bảo hiểm trách nhiệm	26.579.196.519	9.321.399.603
Bảo hiểm kỹ thuật	171.389.002.687	126.218.093.303
Bảo hiểm tàu thuyền	231.554.791.639	146.869.931.994
Bảo hiểm hỗn hợp	24.809.823.425	13.335.851.165
Bảo hiểm hàng không	13.796.785.460	6.256.284.834
Bảo hiểm năng lượng	11.685.272.745	10.690.200.545
Các khoản giảm trừ phí bảo hiểm gốc	(20.986.726.266)	(9.226.353.726)
Bảo hiểm con người	(945.155.147)	(661.129.085)
Bảo hiểm tài sản	(3.480.323.964)	(935.218.823)
Bảo hiểm hàng hoá	(601.983.882)	(360.791.430)
Bảo hiểm xe cơ giới	(7.242.643.718)	(3.283.423.045)
Bảo hiểm trách nhiệm	(164.026.507)	(40.045.455)
Bảo hiểm kỹ thuật	(5.026.182.670)	(2.997.062.303)
Bảo hiểm tàu thuyền	(1.309.308.529)	(873.837.007)
Bảo hiểm hỗn hợp	(98.000.000)	(35.912.727)
Bảo hiểm hàng không	(2.119.101.849)	(38.933.851)

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

	2015 VND	2014 VND
Phí nhận tái bảo hiểm	98.713.022.130	92.690.183.392
Bảo hiểm con người	127.499.811	13.940.624
Bảo hiểm tài sản	25.581.437.226	12.075.655.584
Bảo hiểm hàng hoá	3.366.560.174	1.294.645.534
Bảo hiểm trách nhiệm	9.744.104	78.158.238
Bảo hiểm kỹ thuật	12.279.122.896	11.091.970.678
Bảo hiểm tàu thuyền	9.189.722.909	8.447.546.855
Bảo hiểm hỗn hợp	11.959.744.828	4.020.435.783
Bảo hiểm hàng không	4.939.924.597	450.621.521
Bảo hiểm năng lượng	31.259.265.585	55.217.208.575
Các khoản giảm trừ phí nhận tái bảo hiểm	(8.276.061.694)	(12.270.257.027)
Bảo hiểm tài sản	(319.885.375)	(92.217.358)
Bảo hiểm kỹ thuật	(2.265.264.890)	(83.562.335)
Bảo hiểm tàu thuyền	(34.819.601)	(154.829.708)
Bảo hiểm hỗn hợp	(69.301.469)	(40.581.712)
Bảo hiểm năng lượng	(5.500.815.034)	(11.899.065.914)
Bảo hiểm hàng không	(85.975.325)	-
Tăng dự phòng phí bảo hiểm gốc và nhận tái bảo hiểm	(201.796.615.178)	(157.148.744.350)
Doanh thu phí bảo hiểm	1.290.515.985.035	923.646.822.937

24. Phí nhượng tái bảo hiểm

	2015 VND	2014 VND
Tổng phí nhượng tái bảo hiểm	251.798.885.140	163.432.985.638
Bảo hiểm con người	-	111.573.995
Bảo hiểm tài sản	56.613.662.094	43.415.865.702
Bảo hiểm hàng hoá	10.752.066.478	9.279.634.596
Bảo hiểm xe cơ giới	365.703.862	357.492.671
Bảo hiểm trách nhiệm	119.191.814	1.824.806.859
Bảo hiểm kỹ thuật	95.005.260.345	57.607.628.407
Bảo hiểm tàu thuyền	44.298.258.049	32.545.448.291
Bảo hiểm hỗn hợp	8.838.746.255	1.777.652.760
Bảo hiểm hàng không	17.718.083.486	10.627.996.270
Bảo hiểm năng lượng	18.087.912.757	5.884.886.087
(Tăng)/giảm dự phòng phí nhượng tái bảo hiểm	(43.814.841.795)	2.416.603.411
	207.984.043.345	165.849.589.049

25. Chi bồi thường

Loại hình bảo hiểm	2015 VND	2014 VND
Bảo hiểm con người	29.365.781.874	54.891.035.876
Bảo hiểm tài sản	36.365.136.359	6.646.061.048
Bảo hiểm hàng hoá	5.920.623.630	2.947.435.840
Bảo hiểm tàu thuyền	75.874.103.043	14.301.638.943
Bảo hiểm trách nhiệm	380.945.220	125.999.104
Bảo hiểm hàng không	-	6.249.384.179
Bảo hiểm xe cơ giới	238.767.864.177	143.023.863.002
Bảo hiểm kỹ thuật	27.536.492.420	41.790.664.831
Bảo hiểm hỗn hợp	2.695.593.986	1.507.653.698
Bảo hiểm năng lượng	53.394.174.710	163.309.873
	470.300.715.419	271.647.046.394

26. Thu bồi thường nhượng tái bảo hiểm

Loại hình bảo hiểm	2015 VND	2014 VND
Bảo hiểm con người	210.000	515.094
Bảo hiểm tài sản	12.023.564.987	1.824.911.941
Bảo hiểm hàng hoá	(9.910)	339.850.702
Bảo hiểm tàu thuyền	38.839.618.721	4.670.005.668
Bảo hiểm trách nhiệm	70.193.460	(112.965.499)
Bảo hiểm xe cơ giới	219.581.406	877.591.354
Bảo hiểm kỹ thuật	21.623.297.648	21.252.039.195
Bảo hiểm hỗn hợp	1.328.755.732	-
Bảo hiểm năng lượng	44.681.058.459	-
	118.786.270.503	28.851.948.455

27. Chi phí khác hoạt động kinh doanh bảo hiểm

	2015 VND	2014 VND
Chi về dịch vụ đại lý (giám định tổn thất, xét giải quyết bồi thường, yêu cầu người thứ ba bồi hoàn)	9.167.223.940	5.651.426.139
Chi đánh giá rủi ro đối tượng được bảo hiểm	1.179.612.676	604.297.741
Chi quản lý đại lý bảo hiểm	36.030.000	180.753.164
Chi đề phòng, hạn chế tổn thất	11.664.184.040	5.954.928.131
Chi khác	357.717.208.964	219.423.922.822
<i>Trong đó:</i>		
+ Chi phí nhân viên	102.560.209.901	64.983.679.551
+ Chi phí công cụ dụng cụ, nguyên liệu và nhiên liệu	24.630.020.967	21.620.979.931
+ Chi phí dịch vụ mua ngoài	40.371.658.148	29.941.376.613
+ Chi phí khác bằng tiền	190.155.319.948	102.877.886.727
	<u>379.764.259.620</u>	<u>231.815.327.997</u>

28. Doanh thu hoạt động tài chính

	2015 VND	2014 VND
Thu lãi đầu tư trái phiếu	17.591.285.055	32.624.979.863
Lãi tiền gửi ngân hàng, lãi ủy thác đầu tư	39.752.399.473	26.775.329.609
Lãi cho vay	62.918.700	1.108.131.285
Lãi chênh lệch tỷ giá	1.022.724.092	389.498.968
Cổ tức được chia	-	167.400.000
Doanh thu hoạt động tài chính khác	4.586.432.720	295.469.167
	<u>63.015.760.040</u>	<u>61.360.808.892</u>

29. Chi phí hoạt động tài chính

	2015 VND	2014 VND
Lỗ do thanh lý các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn	-	2.850.198.000
Lỗ chênh lệch tỷ giá	529.362.636	273.001.246
Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn	3.094.372.000	1.676.361.000
<i>Trích lập dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh (Thuyết minh 6)</i>	<i>3.184.250.000</i>	<i>1.579.478.000</i>
<i>(Hoàn nhập)/Trích lập dự phòng đầu tư tài chính dài hạn (Thuyết minh 16)</i>	<i>(89.878.000)</i>	<i>96.883.000</i>
Phí ủy thác đầu tư	8.511.109.298	13.940.152.654
Chi phí tài chính khác	10.814.390.362	8.108.893.357
	<u>22.949.234.296</u>	<u>26.848.606.257</u>

30. Chi phí quản lý doanh nghiệp

	2015 VND	2014 VND
Chi phí nhân viên	105.559.760.401	93.819.395.793
Chi phí nguyên vật liệu	9.845.909.581	9.945.969.175
Chi phí khấu hao tài sản cố định	8.630.685.346	5.688.649.676
Chi phí thuế và các khoản lệ phí	6.036.486.188	3.476.779.591
Trích lập dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (Thuyết minh 10)	117.756.294	86.394.303
Chi phí dịch vụ mua ngoài	34.848.579.444	38.927.365.545
Chi phí khác bằng tiền	63.912.676.685	36.821.105.949
	228.951.853.939	188.765.660.032

31. Thuế thu nhập doanh nghiệp

Ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

	2015 VND	2014 VND
Chi phí thuế thu nhập hiện hành		
Năm hiện hành	11.768.078.824	8.807.590.338
Chi phí thuế thu nhập	11.768.078.824	8.807.590.338

Đối chiếu thuế suất thực tế

	2015 VND	2014 VND
Lợi nhuận trước thuế	50.060.457.313	38.582.725.946
Thuế tính theo thuế suất của MIC	11.013.300.609	8.488.199.708
Thu nhập không bị tính thuế	-	(36.828.000)
Chi phí không được khấu trừ thuế	768.485.564	368.402.111
Ảnh hưởng của thay đổi thuế suất	(13.707.349)	(12.183.481)
Tổng chi phí thuế thu nhập	11.768.078.824	8.807.590.338

Thuế suất áp dụng

MIC có nghĩa vụ nộp thuế thu nhập doanh nghiệp theo thuế suất bằng 22% lợi nhuận chịu thuế. Ngày 19 tháng 6 năm 2013, Quốc hội đã phê duyệt Luật sửa đổi Bổ sung một số điều của Luật Thuế Thu nhập Doanh Nghiệp. Theo đó, mức thuế suất thuế thu nhập cao nhất được giảm từ 25% xuống 22% cho năm 2014 và 2015 và sẽ giảm tiếp xuống 20% từ năm 2016. Việc tính thuế thu nhập doanh nghiệp phụ thuộc vào sự kiểm tra và phê duyệt của cơ quan thuế.

Kể từ ngày 1 tháng 7 năm 2013, thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp của Công ty Cổ phần Đầu tư MIC giảm từ 25% xuống còn 20% do thay đổi trong luật thuế thu nhập doanh nghiệp có hiệu lực.

32. Lãi cơ bản trên cổ phiếu

(a) Lợi nhuận thuần thuộc về cổ đông phổ thông

	2015 VND	2014 VND
Lợi nhuận thuần trong năm	38.288.468.448	29.461.138.715

(b) Số cổ phiếu phổ thông bình quân gia quyền

	2015	2014
Số cổ phiếu phổ thông đã phát hành tại ngày 1 tháng 1	50.000.000	40.000.000
Ảnh hưởng của số cổ phiếu phổ thông phát hành trong năm	-	5.589.041
Số lượng bình quân gia quyền của cổ phiếu phổ thông tại ngày 31 tháng 12	50.000.000	45.589.041

(c) Lãi cơ bản trên cổ phiếu

	2015 VND	2014 VND
Lãi cơ bản trên cổ phiếu	766	646

33. Giao dịch và số dư với các bên liên quan

Số dư	31/12/2015 VND Phải thu/(Phải trả)	31/12/2014 VND Phải thu/(Phải trả)
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội <i>(Cổ đông lớn)</i>		
Tiền gửi không kỳ hạn	14.637.985.988	10.816.238.430
Tiền gửi có kỳ hạn	91.029.506.500	168.300.000.000
Đặt cọc bảo hiểm	(226.433.750.000)	(104.433.750.000)
Tiền vay	(186.000.000.000)	(187.527.165.622)
	<hr/>	<hr/>
Giao dịch	2015 VND Doanh thu/(Chi phí)	2014 VND Doanh thu/(Chi phí)
Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân đội <i>(Cổ đông lớn)</i>		
Thu nhập lãi tiền gửi	1.201.266.572	891.832.194
Chi phí lãi vay	(10.736.886.137)	(8.737.236.516)
Chi phí tiền ủy thác từ MB	(3.894.800.000)	(13.940.152.654)
Cổ tức	(13.612.773.699)	(13.934.550.000)
Hội đồng Quản trị và Ban Kiểm soát		
Thù lao Hội đồng Quản trị và Ban Kiểm soát	(1.095.000.000)	(1.335.000.000)
Ban Tổng Giám đốc		
Lương và thưởng của thành viên Ban Tổng Giám đốc	(7.490.800.000)	(5.499.525.246)
	<hr/>	<hr/>

34. Các công cụ tài chính

(a) Quản lý rủi ro tài chính

(i) Tổng quan

Các loại rủi ro mà MIC phải đối mặt do việc sử dụng các công cụ tài chính của mình bao gồm:

- rủi ro tín dụng;
- rủi ro thanh khoản; và
- rủi ro thị trường.

Thuyết minh này cung cấp thông tin về từng loại rủi ro nêu trên mà MIC có thể gặp phải và mô tả các mục tiêu, chính sách và các quy trình MIC sử dụng để đo lường và quản lý rủi ro.

Hội đồng Quản trị của MIC chịu trách nhiệm kiểm tra xem Ban Tổng Giám đốc giám sát việc tuân thủ chính sách và thủ tục quản lý rủi ro của MIC như thế nào, và soát xét tính thích hợp của khung quản lý rủi ro liên quan đến những rủi ro mà MIC gặp phải.

(ii) Khung quản lý rủi ro

Mục đích chính của khung quản lý rủi ro và quản lý tài chính là nhằm bảo vệ cổ đông của MIC từ các sự kiện cản trở MIC đạt được các mục tiêu tài chính một cách ổn định. Hội đồng Quản trị và Ban Tổng Giám đốc nhận thấy tầm quan trọng của một hệ thống quản trị rủi ro hiệu quả.

MIC đã thiết lập một bộ phận quản lý rủi ro với các điều khoản được thống nhất bởi Hội đồng Quản trị. Bộ phận này được bổ sung thêm với một cơ cấu tổ chức rõ ràng bằng các văn bản quy định trách nhiệm và quyền hạn từ Hội đồng Quản trị đến Ban Tổng Giám đốc và các lãnh đạo cấp cao khác. Một khung chính sách đã được phát triển và áp dụng, trong đó chỉ ra những rủi ro chủ yếu của MIC, các chuẩn mực về quản trị rủi ro, kiểm soát và tổ chức kinh doanh cho các hoạt động của MIC. Mỗi chính sách sẽ được một thành viên trong Ban Tổng Giám đốc chịu trách nhiệm giám sát tính tuân thủ đối với chính sách này trong toàn MIC.

Ban Kiểm soát của MIC được bộ phận Kiểm toán nội bộ hỗ trợ trong công việc giám sát. Bộ phận Kiểm toán nội bộ thực hiện rà soát thường xuyên và đột xuất các biện pháp kiểm soát và thủ tục quản lý rủi ro và báo cáo kết quả lên Ban Kiểm soát.

(b) Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là rủi ro lỗ tài chính của MIC nếu một khách hàng hoặc bên đối tác của công cụ tài chính không đáp ứng được các nghĩa vụ theo hợp đồng, và phát sinh chủ yếu từ các khoản phải thu khách hàng và các khoản đầu tư vào chứng khoán nợ với mức độ rủi ro tín dụng tối đa tại ngày báo cáo như sau:

	Thuyết Minh	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
Tiền gửi ngân hàng và các khoản trương đương tiền	(i)	252.924.150.263	184.457.101.640
Tiền gửi có kỳ hạn	(i)	353.584.784.278	222.000.000.000
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	(ii)	165.625.080.590	147.083.203.665
Phải thu ngắn hạn khác	(ii)	117.818.086.093	142.081.695.768
Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn khác	(iii)	456.853.155.000	432.388.633.000
		1.346.805.256.224	1.128.010.634.073

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

(i) Tiền gửi ngân hàng và các khoản tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền của MIC chủ yếu được gửi tại các tổ chức tài chính danh tiếng. Ban Tổng Giám đốc không nhận thấy có rủi ro tín dụng trọng yếu nào từ các khoản tiền gửi này và không cho rằng các tổ chức tài chính này có thể mất khả năng trả nợ và gây tổn thất cho MIC.

(ii) Các khoản phải thu khách hàng và phải thu ngắn hạn khác

Rủi ro tín dụng của MIC chịu ảnh hưởng chủ yếu bởi đặc điểm của từng khách hàng. Đối phó với những rủi ro này, MIC đã thiết lập một chính sách tín dụng mà theo đó mỗi khách hàng mới sẽ được đánh giá riêng biệt về độ tin cậy của khả năng trả nợ trước khi MIC đưa ra các điều khoản và điều kiện cung cấp dịch vụ và thanh toán chuẩn cho khách hàng đó.

Các khoản phải thu khách hàng chịu rủi ro tín dụng gồm các khoản phải thu về bảo hiểm, tái bảo hiểm, tạm ứng cho khách hàng và các khoản phải thu khác. MIC quản lý rủi ro tín dụng khách hàng thông qua các chính sách, thủ tục và quy trình kiểm soát của MIC có liên quan đến việc quản lý rủi ro tín dụng khách hàng.

Các khoản phải thu khách hàng và phải thu khác chưa quá hạn hay chưa bị giảm giá chủ yếu từ các công ty có lịch sử trả nợ đáng tin cậy đối với MIC. Ban Tổng Giám đốc tin rằng các khoản phải thu này có chất lượng tín dụng cao.

Tuổi nợ của các khoản phải thu của khách hàng đã bị giảm giá tại thời điểm cuối năm như sau:

	Quá hạn và bị suy giảm		Dự phòng nợ phải thu khó đòi
	<i>181 – 360 ngày</i>	<i>Trên 360 ngày</i>	
Ngày 31 tháng 12 năm 2015			
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	1.317.632.261	5.651.825.496	(5.234.793.022)
Tổng	1.317.632.261	5.651.825.496	(5.234.793.022)
Ngày 31 tháng 12 năm 2014			
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	5.789.988.344	6.317.108.738	(5.117.036.728)
Tổng	5.789.988.344	6.317.108.738	(5.117.036.728)

(iii) Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn khác

MIC giới hạn mức rủi ro tín dụng bằng cách chỉ đầu tư vào các loại chứng khoán dễ thanh khoản và của các đối tác có xếp hạng tín nhiệm tương đương hoặc cao hơn so với MIC. Với mức xếp hạng tín nhiệm cao nói trên, Ban Tổng Giám đốc cho rằng sẽ không có đối tác nào mất khả năng thực hiện nghĩa vụ.

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

(c) Rủi ro thanh khoản

Rủi ro thanh khoản là rủi ro trong đó MIC không thể thanh toán cho các nghĩa vụ tài chính khi đến hạn. Phương thức quản lý tài chính của MIC là đảm bảo ở mức cao nhất rằng MIC luôn có đủ khả năng thanh khoản để thanh toán các khoản nợ phải trả khi đến hạn, trong điều kiện bình thường cũng như trong điều kiện căng thẳng về mặt tài chính, mà không làm phát sinh các mức tổn thất không thể chấp nhận được hoặc có nguy cơ gây tổn hại đến danh tiếng của MIC.

Các khoản nợ phải trả tài chính có khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định được có thời gian đáo hạn theo hợp đồng như sau:

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015	Dưới 1 năm VND	Từ 1 đến 5 năm VND	Tổng cộng VND
Phải trả người bán ngắn hạn	89.899.174.957	-	89.899.174.957
Chi phí phải trả ngắn hạn	7.488.269.606	-	7.488.269.606
Phải trả ngắn hạn khác	252.246.472.200	-	252.246.472.200
Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	207.091.470.239	-	207.091.470.239
Phải trả dài hạn khác	-	28.254.396.207	28.254.396.207
Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	-	12.000.000.000	12.000.000.000
	556.725.387.002	40.254.396.207	596.979.783.209
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014	Dưới 1 năm VND	Từ 1 đến 5 năm VND	Tổng cộng VND
Phải trả người bán ngắn hạn	67.760.788.810	-	67.760.788.810
Chi phí phải trả ngắn hạn	8.779.505.680	-	8.779.505.680
Phải trả ngắn hạn khác	167.759.102.602	-	167.759.102.602
Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	258.976.788.622	-	258.976.788.622
Phải trả dài hạn khác	-	27.760.396.207	27.760.396.207
Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	-	20.000.000.000	20.000.000.000
	503.276.185.714	47.760.396.207	551.036.581.921

(d) Rủi ro thị trường

Rủi ro thị trường là rủi ro mà những biến động về giá thị trường, như tỷ giá hối đoái, lãi suất và giá chứng khoán sẽ ảnh hưởng đến kết quả kinh doanh của MIC hoặc giá trị của các công cụ tài chính mà MIC nắm giữ. Mục đích của việc quản lý rủi ro thị trường là quản lý và kiểm soát các rủi ro thị trường trong giới hạn có thể chấp nhận được, trong khi vẫn tối đa hóa lợi nhuận thu được.

(i) Rủi ro tỷ giá hối đoái

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2015 và 31 tháng 12 năm 2014, rủi ro tỷ giá hối đoái mà MIC gặp phải là không đáng kể do MIC không có trạng thái tiền tệ trọng yếu với các đơn vị tiền tệ không phải là VND, đơn vị tiền tệ kế toán của MIC.

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

(ii) Rủi ro lãi suất

Rủi ro lãi suất là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc dòng tiền trong tương lai của các công cụ tài chính của MIC sẽ biến động do sự thay đổi của lãi suất thị trường.

Tại ngày báo cáo, các công cụ tài chính chịu lãi suất của MIC như sau:

	Giá trị ghi sổ	
	31/12/2015 VND	31/12/2014 VND
<i>Các công cụ tài chính có lãi suất cố định</i>		
Tiền gửi ngân hàng và các khoản tương đương tiền	252.924.150.263	184.457.101.640
Tiền gửi có kỳ hạn	353.584.784.278	222.000.000.000
Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn khác	30.007.005.000	3.504.883.000
Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	(207.091.470.239)	(258.976.788.622)
	429.424.469.302	150.985.196.018
<i>Các công cụ tài chính có lãi suất thả nổi</i>		
Trái phiếu	100.000.000.000	225.000.000.000
Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	(12.000.000.000)	(20.000.000.000)
	88.000.000.000	205.000.000.000

Mỗi thay đổi 100 điểm cơ bản sẽ làm tăng hoặc giảm 686 triệu VND lợi nhuận thuần của MIC (31/12/2014: 1.599 triệu VND). Phân tích này dựa trên giả định là tất cả các biến số khác sẽ không thay đổi, đặc biệt là tỷ giá hối đoái.

35. Rủi ro bảo hiểm

Quản lý vốn và yêu cầu theo luật định

Mục tiêu đầu tiên của MIC trong việc quản lý vốn là luôn luôn duy trì nguồn vốn đủ mạnh để hỗ trợ cho sự phát triển trong kinh doanh và đảm bảo yêu cầu về vốn pháp định. MIC nhận thức được những tác động đối với lợi nhuận của cổ đông với mức độ vốn góp và tìm cách duy trì mức cân bằng thận trọng.

Yêu cầu về vốn pháp định phát sinh từ các hoạt động nghiệp vụ của MIC và yêu cầu MIC phải giữ nguồn vốn vừa đủ để trang trải nợ và đáp ứng các quy định về biên khả năng thanh toán tại Việt Nam. Các yêu cầu về đảm bảo khả năng thanh toán áp dụng cho MIC được quy định trong Thông tư 125.

Bảng dưới đây nêu lên biên khả năng thanh toán tối thiểu và biên khả năng thanh toán của MIC. Những người lập chính sách quan tâm đến việc bảo vệ quyền lợi của người mua bảo hiểm và theo dõi liên tục để đảm bảo các công ty bảo hiểm hoạt động hiệu quả vì lợi ích của người mua hiểm. Những người lập chính sách đồng thời cũng quan tâm đến việc đảm bảo các công ty bảo hiểm có thể duy trì được trạng thái thanh khoản phù hợp, để ứng phó với những nghĩa vụ bảo hiểm phát sinh ngoài dự báo do suy giảm kinh tế hoặc thảm họa tự nhiên.

	Biên khả năng thanh toán của MIC Triệu VND	Biên khả năng thanh toán tối thiểu Triệu VND	Tỷ lệ biên khả năng thanh toán %
Ngày 31 tháng 12 năm 2015	327.961	310.128	106%
Ngày 31 tháng 12 năm 2014	744.869	311.661	239%

36. Số liệu so sánh

Như đã trình bày trong Thuyết minh 3, kể từ ngày 1 tháng 1 năm 2015, MIC áp dụng Thông tư 200. Do việc thay đổi chính sách kế toán này, việc trình bày một số khoản mục báo cáo tài chính có thay đổi. Một số số liệu so sánh cho năm kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014 đã được phân loại lại để phù hợp với quy định trong Thông tư 200 về trình bày báo cáo tài chính. Bảng so sánh số liệu đã trình bày trong năm trước, trước và sau khi được phân loại lại như sau:

Tổng Công ty Cổ phần Bảo hiểm Quân đội
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất cho năm kết thúc
ngày 31 tháng 12 năm 2015 (tiếp theo)

Mẫu B09 – DNPNT

	Mã số	31/12/2014 VND (phân loại lại)	31/12/2014 VND (theo báo cáo trước đây)
(a) Bảng cân đối kế toán			
Các khoản tương đương tiền	112	139.100.000.000	-
Đầu tư ngắn hạn	120	-	587.928.315.935
Chứng khoán kinh doanh	121	185.166.565.935	-
Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	123	392.883.750.000	-
Phải thu về cho vay ngắn hạn	133	1.078.000.000	-
Phải thu ngắn hạn khác	135	142.081.695.768	42.604.762.558
Tài sản ngắn hạn khác	155	-	99.476.933.210
Phải thu dài hạn khác	218.2	2.352.082.619	-
Tài sản dài hạn khác	368	-	2.352.082.619
Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	242	226.837.049.212	214.476.852.880
Đầu tư dài hạn khác	258	-	325.165.079.332
Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	255	182.504.883.000	-

	Mã số	2014 VND (phân loại lại)	2014 VND (theo báo cáo trước đây)
(b) Báo cáo lưu chuyển tiền tệ			
Tiền thu từ các hoạt động kinh doanh khác	04	2.277.037.068.480	2.137.937.068.480
Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của các đơn vị khác	23	(347.213.518.500)	(328.213.518.500)
Tiền và tương đương tiền đầu năm	60	109.866.613.613	90.866.613.613
Tiền và tương đương tiền cuối năm	70	187.780.279.021	48.680.279.021

Người lập



Lê Thị Thanh Huyền
Kế toán Tổng hợp

Người soát xét



Lê Thị Thanh Hải
Kế toán trưởng

21-03-2016

Người phê duyệt



Nguyễn Quang Hiện
Tổng Giám đốc